

# EL DIARIO DE AVILA

Director: ANTONIO GARCIA ZURDO

Año LXXXII-Número: 26.087

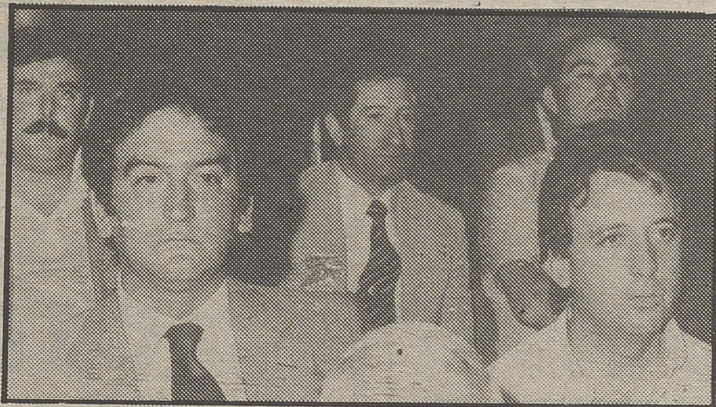
Viernes, 17 de julio de 1981

Redacción, Administración y Talleres: P/ Santa Teresa, 12 • Teléfonos 21 26 40 - 41 y 42 • Dep. Legal: AV-5-1958. Precio: 25 pesetas

## EN ESTRIDENCIAS NI GESTOS ESPECTACULARES ALFONSO CABEZA CONVERSO CON ANTONIO ALVAREZ



Antonio Alvarez conversa con Alfonso Cabeza. Y los ambientes de ambos presidentes reflejan una charla serena; no se trata de uno de los gestos espectaculares del espectacular presidente del Atlético de Madrid. Sabemos que cuando interrumpieron la conversación, debido al comienzo de la Asamblea Nacional de Fútbol, el doctor Cabeza dijo a Antonio Alvarez: "Lláname un día de estos". Tal vez pueda pensarse algún tipo de colaboración del club madrileño con el Real Avila.



División, acudió ayer tarde a Madrid para asistir a la Asamblea del fútbol. En el otro grabado aparece en su asiento —en uno de los salones del

Meliá Castilla— junto a nuestro redactor deportivo Pablo Herráez. Información en página 15.  
(Fotos: LUMBRERAS).

## Convenio de Cooperación entre España y Méjico

Como consecuencia de la potenciación de relaciones hispano-mejicanas, de la que hablábamos en nuestro número anterior, resultado de la primera jornada de visita de Calvo Sotelo al país azteca, es

sido anunciado oficialmente, incluye la venta de petróleo y otros productos mejicanos a España y el transvase español de tecnología media de los sectores de astilleros, pesca, energía nuclear, aeronáutica,



la concreción de un convenio de cooperación global, que tendrá que ser firmado en el plazo de 6 meses, según acordaron ayer las delegaciones de ambos países.

etcétera.

En la fotografía de "Efe" el Presidente López Portillo templó un florete que le regaló el jefe del Gobierno español, Leopoldo Calvo Sotelo.

El acuerdo, que aún no ha

## El General Morales, Director de la Academia de Intendencia

### Sustituye al General Pérez García

Según informábamos en nuestra edición de ayer, el general don Manuel Morales Serrano se hizo cargo de la dirección de la Academia de Intendencia, en el curso de un sencillo acto de toma de posesión que presidió el intendente general de Intendencia del Ejército, D. Máximo Cabeza Martínez.

El general Morales Serrano, que sustituye en la dirección de la Academia de Intendencia al general don Lucinio Pérez García, marchó de Avila recientemente al ser ascendido. Como coronel, ocupó durante los tres últimos años la jefatura de la Sección de Enseñanza y Estudios de este Centro de enseñanza militar.

(Fotos: LUMBRERAS)



## Protección a la Artesanía Provincial

Mejóro la situación del empleo  
CANJEADOS 70.000 LITROS DE  
ACEITE TOXICO POR EL  
DE OLIVA

(Información en pág. 4)

meimer

monas boutique

Duque de Alba, 3 — Alemania, 6

MODA PRIMAVERA  
FALDAS-CAMISAS  
VESTIDOS DE NOVIAS

# Anuncios breves

## ALQUILERES

—Alquiler de viviendas. San Juan de la Cruz, 20.  
 —Se alquila piso, Paseo San Roque, amueblado. Teléfonos: 22 61 33 ó 21 28 91.  
 —Alquilo tiempo a convenir, piso amueblado y habitación independiente. Telf. 22 02 29.  
 —Se alquila piso, nuevo a estrenar, calle Rafaela Antonio, 4. Buenas condiciones. Teléfono 22 85 67.  
 —Se alquila piso amueblado, temporada verano. Telf. 22 84 20.  
 —Se alquila o vende piso amueblado. Teléfono 21 36 32.

## COCHES VENTAS

COMPRA-VENTA DE AUTOMOVILES

TODAS LAS MARCAS FACILIDADES DE PAGO Revisados - garantizados Teso Hospital Viejo, 17 Teléfono: 21-26-76. Avila.

## AUTOMOVILES DE OCASION MANOLO

Revisados y garantizados C/ de los Maestros, 1 (Junto bares Cherole y Heidelberg) Teléfono: 22 47 67.

## HIPERAUTO

Compra venta automóviles. Revisados y garantizados. Facilidades de pago. Virgen de Covadonga, 20. Teléfono: 22 62 60.



## mercado nacional de ocasión

COCHES TOTALMENTE REVISADOS PUNTO POR PUNTO

GRANDES FACILIDADES DE PAGO

MODELO	MATRICULA	ENTRADA
R. 5TS	AV-9251-A	125.000
FORD FIESTA 1300	AV-0045-C	100.000
CITROEN DYAN 6	AV-6183-A	70.000
R.5 TL	MA-9481-D	100.000
SEAT 1430	SA-1450-C	85.000
CITROEN DYAN 6	AV-7038-B	100.000
SEAT 127	TE-6185-A	60.000
RENAULT 4 F	AV-1745-C	100.000
SEAT124	AV-6345-A	70.000
SEAT 1430	M-7793-AM	70.000
RENAULT 5 GTL	CC-6156-B	125.000
RENAULT 12	M-864340	75.000
SEAT 124 D	AV-2074-A	50.000
SEAT 127 LS	AV-9157-B	150.000

SEAT-850 — VARIOS A 20.000 PTS. CADA UNO

VENGA A VERLOS A

DOMINGUEZ S.A.



CONCESIONARIO RENAULT Avda. Portugal nº 43 AVILA

—Se vende tractor, marca Jhon Deere, seminuevo. Razón: Teléfono 911-42 81 82. Segovia.  
 —Vendo Renault - 10. Teléfono 28 00 32.

## DEMANDAS

—Necesito local pequeño en alquiler. Marqués de Santo Domingo, 3, 2.º D.

## ENSEÑANZAS

—Licenciada en Filología francesa da clases particulares. Teléfono 21 33 64.  
 —Se dan clases de E.G.B. Grupos reducidos. Telf. 21 33 64.

## OFERTAS

### Electrónica Avila

Avda. José Antonio, 15 Teléfono: 22 33 33  
**ANTENAS COLECTIVAS PORTEROS AUTOMATICOS**  
**SERVICIO TECNICO GARANTIZADO**

### LAMPARAS DEL NOGAL

Avda. J. Antonio, 36. AVILA. GRAN SURTIDO EN CONSOLAS Y ESPEJOS EN BRONCE. ARTICULOS DE REGALO EN CERAMICA Y ALABASTROS FLEXOS OFICINA Y ESTUDIO

### J. CRUZ

INSTALACIONES - FONTANERIA, CALEFACCION, GAS BUTANO, SERVICIO TECNICO



Para Avila y Provincia Calle Segovia, 28 Teléfono: 22 37 41 - AVILA

—Vendo cámara frigorífica, Balanza, Cortafiambres y estanterías. Teléfonos: 22 81 38 y 22 79 55.

## PISOS VENTAS

### VIVIENDAS

PARA HABITARLAS YA

Hasta 3 dormitorios. Estar-comedor, cocina, baño y terraza. Calefacción controlada desde la propia vivienda y, sólo paga si la usa. Reducidos gastos de comunidad, cocina amueblada —si lo desea—  
 Información y venta: 22 10 73

### PISOS

entrega en el acto

ENTRADA MINIMA.

Resto facilidades

LA MURALLA, S. A.

San Pedro Bautista, 5 Telf. 22 17 00.

—Vendo apartamentos y chalet, en Las Navas del Marqués, Burgo de Osma, desde 1.500.000 pesetas. Facilidades de pago. Teléfono 21 21 52.

—Se vende piso, 3 dormitorios, salón, cocina y cuarto de baño, 2 terrazas muy amplias. Teléfono 22 51 34.

—Se vende piso en Piedrahita (Avila). Razón: Telf. 911-42 81 82. Segovia.

## CONJUNTO RESIDENCIAL

### “TOBAGO”

PLAYA de SAN JUAN Belleza, calidad y distinción casi dentro del mar  
**TODA UNA INVERSION**



CAJA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

C/ Don Ferreol, 2 Teléfono 21 12 76

## Venta de viviendas

TOTALMENTE TERMINADAS

5 tipos distintos por planta. Calefacción y agua caliente central. Plaza garaje y trastero. Facilidades de pago. Información y venta en obra. Paseo de San Roque, 32.

## HERMOSO CHALET

A 24 Km. de Avila

junto a San Pedro del Arroyo, 7.000 m2 de parcela, alameda y árboles frutales, agua y luz. Cambio por finquita o pisos en Avila o Madrid (Valoración 6.500.000). Tlf. 22 17 00.

## TRASPASOS

—Se traspasa Spar. Renta: 5.000 pesetas. Teléfono 22 09 41.

## TRABAJO

—Se necesita cocinera, San Juan de la Cruz, 20. Avila.

—Se necesita empleada de hogar. Telf. 22 18,13.

—Se necesita empleada de hogar fija. Telf. 21 35 83. Llamar a partir 6,30 tarde.

—Asunto nuevo (España). Ganará en casa más de 3.000 pesetas diarias. Escribir apartado 1.209 San Sebastián.

HAGASE SOCIO DE LA CRUZ ROJA. Asamblea Provincial de Avila, en Plaza de San Francisco

## VENTAS

### COMERCIAL

## ROCHA

C/ Arévalo, 2. Teléfono 22 30 66

## T. V. COLOR VANGUARD

\*\*\*\*\*  
 \*\*\*\*\*  
 \*\*\*\*\*

## VIVIENDAS!!!

— C/ Perpetuo Socorro  
 — Construcción de Primera Línea  
 — Plaza de garaje Opcional  
**COMPRUEBE PERSONALMENTE LA CALIDAD DE ESTA CONSTRUCCION.**

ENTRADA 300.000 - RESTO FACILIDADES — 10 AÑOS —

INFORMA Y VENDE **AGENCIA CAMARAL**

Asesoría Técnica y Administración de Comunidades C/ Estrada, 2-1.º — Telf. 21 26 49

## Convocatoria de plazas en Colegio Mayor Marqués de Ensenada

Prosiguiendo su labor social y cultural el Patronato del Colegio Mayor Marqués de la Ensenada convoca a concurso de méritos la adjudicación de plazas vacantes de residentes para el curso 1981-82.

Concesión de bonificaciones especiales para aquellos aspirantes que hayan obtenido como media la nota de NOTABLE en el curso aca-

démico 1980-81, hayan cursado sus estudios en el Colegio Ensenada y en Institutos, Colegios, Universidades o Escuelas de Estudios Superiores o en estudios en alguna Facultad o Escuela Especial de Madrid.  
 Asignación de ayudas económicas por distintos conceptos correspondencia al expediente académico y con familiares o particulares.

Igualmente gozarán de bonificación adecuada en determinadas circunstancias, cantidad oscilará entre el 10 y el 20 por ciento, los opositores que no reúnan las condiciones señaladas en la convocatoria para la clase de bonificación podrán solicitarlas a los licenciatos que cursen los estudios de doctorado.

Para información detallada dirigirse a la Secretaría del Patronato del Colegio Mayor Marqués de la Ensenada, Avenida de Madrid-3.

## COCHES DESAPARECIDOS



brújula

Reina Isabel, 3. AVILA. Telf. 229025

ORGANIZACION NACIONAL DE AYUDA AL AUTOMOVILISTA

### VEHICULOS ROBADOS

SEAT 600 - Gris AV - 4.421.  
 SEAT 600 - Blanco AV - 7.196.  
 RENAULT - 4L - Furgoneta AV - 6.311 - A.  
 SEAT 124 Marrón - AV - 2.244 - A.

Si le ha desaparecido su coche, llámenos.

SI VE ALGUN VEHICULO ABANDONADO, LLAMENOS. GRATIFICAMOS

# Los amores de Teresa de Jesús

De mujeres ilustres y de hombres famosos se ha hecho a veces este comentario: "tenía un gran amor". Teresa Sánchez de Cepeda y de Ahumada ¿tuvo en su vida un gran amor? El sobrenombre con que quiso se la conociera en la posteridad lo testimonia: Teresa de Jesús.

Teresa de Jesús era una mujer vehemente y apasionada. Así lo reconoce ella con humildad: "De mi natural suelo, cuando deseo una cosa, ser impetuosa de decirle" (CC 3.<sup>a</sup>, 4). Pero a más de esto, Teresa escribiendo no tiene pelos en la lengua, es sincera, terriblemente sincera! En su capacidad amorosa rebasa lo imaginable. En calidad de enamorada se disputa la primacía entre todas las mujeres.

En este artículo pretendo revelar su temperamento exquisitamente femenino, potenciado por unas relaciones únicas, ya que la joven Teresa apuntó tan alto, que sus ojos nada menos que en Jesucristo, un ser si no quiméri-

co, sí con una existencia gloriosa extramundana que lo hace poco menos que inabordable para estos menesteres. Por esta razón, se nos plantean aquí dos problemas: unos, si es posible la realización amorosa entre dos seres de tan diversa índole (glorioso y extrahistórico él; mortal y terrestre, ella). Dos, si es posible, de qué manera se lleva a cabo esta realización, ¿al modo humano?, es decir, al modo de ella, ¿o al modo divino? es decir, al modo de él. Lo lógico es pensar que la realización de este gran amor se haga adaptándose el uno al otro, como Dios manda, de acuerdo con los propios límites. Esto es, Teresa, en cuanto mujer, sólo puede ofrecer a Jesús, ser divino, un amor humano; Jesús hombre divino, intentará ofrecer a Teresa un amor humano al modo divino.

Ahora bien, es claro que toda realización amorosa no se desarrolla, sino a través de una erótica legítima (añado legítima para prevenir escándalos farisáicos).

sin la que el amor entre hombre y mujer no es posible. En el caso de Teresa y de Jesús, por la calidad divina de Jesús, ¿tendrá que renunciar ella a la erótica natural de una esposa legítima y santa? Según el viejo sentir de la Escuela, la gracia no destruye la naturaleza, sino que la perfecciona. Y eso es lo que ocurre con Teresa, que, en su condición de mujer, no está dispuesta a renunciar a su feminismo. Sin desconocer el riesgo que esto supone, porque habrá de someterse a un proceso inédito para ella, se lanza a esta aventura amorosa, la más grande que puede correr un ser humano.

La primera medida que adopta para conseguirlo es lo que suele hacer toda mujer enamorada: elegir de entre todos a uno. Lo malo, o lo bueno de Teresa, es que desprecia a todos los hombres por uno que está fuera del tiempo y del espacio. El gesto parece más propio de una loca o de una necia que de una mujer en sus cabales. Pero Teresa ni está loca, ni es una necia; al contrario se muestra como una mujer positiva que sabe muy bien el terreno que pisa y lo que se propone. Su ambición es inaudita ¡pues no apunta poco alto la moza! Ciertamente. Y el hecho de conseguir sus propósitos revela otra faceta muy femenina: la contumacia o testarudez en conseguir y alcanzar lo que se propone. ¿Cómo persigue y consigue lo que anhela?

Su fino instinto femenino la encamina por unos pasos angostos y arriesgadísimos, pero seguros. Y aquí apuntamos intencionadamente los procedimientos evangélicos: "¡Qué estrecha la puerta, y qué angosto el camino que lleva a la vida!" (Mt 7, 14) y místicos: "A oscuras y segura por la secreta escala disfrazada" (Noche, S. Juan de la Cruz), mundo misterioso (no por eso menos real) donde se desarrollan estos amores. El signo más contundente de su determinación de dejar a todos los hombres por Jesús es su apartamiento del mundo para ingresar en la vida monástica. La decisión es heroica, porque se juega todo a una sola carta: si no consigue a Jesús, el vacío. Una mujer de la vehemencia de Teresa se expone a defraudarse a sí misma y a vivir una vida desdichada. Pero Teresa tiene fe en sí misma y sobre todo en el Hombre (esta vez con mayúscula), que ama.

En el género de vida que ha abrazado, la oración se convierte en un medio poderoso para sus fines. En ella echa raíces su necesidad de amor y en ella encontrará, sin más, al que ama su alma. Como mujer que es, y de muy rara calidad femenina, en seguida empieza a formalizar sus relaciones con Jesús a la usanza de la época. Maduro ya su apasionamiento ("yo me veía crecer en amarle muy mucho", V 29, 4), la joven enamorada piensa en los primeros encuentros, porque, en su sana curiosidad femenina, se le han despertado unos deseos inmensos de conocerle de cerca, de verle y de hablarle. En esta curiosidad se hace las mismas cábalas que cualquier otra joven en la expectativa del hombre que ama: ¿Será guapo? ¿Será alto? ¿Será fuerte? ¿De qué color tendrá los ojos? ¿Será su voz dulce, vigorosa?... (V, 29, 1). Todo se hace respuesta un día en la oración, aunque no con la inmediatez que ella se esperaba, porque la experiencia mística se realiza a otro nivel que los sentidos: "Habrà mas de tres (años) que... y con ver que me estaba hablando y yo mirando aquella gran hermosura, y la suavidad con que habla aquellas palabras por aquella hermosísima

y divina boca y otras veces con rigor, y desear yo en extremo entender el color de sus ojos u del tamaño que era para que lo supiese decir, jamás lo he merecido ver, ni me basta procurarlo, antes se me pierde la visión en el todo. Bien que a veces veo mirarme con piedad, más tiene tanta fuerza esta vista que el alma no la puede sufrir y queda en tan subido arrobamiento que, para más gozarlo pierde esta hermosa vista" (V 29, 2). Sin prescindir de su feminismo, como queda dicho, y desde su erótica (legítima y santa, no se olvide), marcada aquí en los subrayados que hemos ido haciendo en el texto, Teresa se deleita en la figura del amado, intercambia sus miradas amorosas con él, se extasía contemplándolo y se recrea en el gozo de su recuerdo.

Otro fenómeno que acompaña siempre a los enamorados es el símbolo de las manos, que entrelazan afanosamente en un deseo de unión y comunión de quehaceres y de vida. Teresa no se priva tampoco de este fenómeno, cuya experiencia describe así místicamente: "Estando un día en oración quiso el Señor mostrarme solas las manos con tan grandísima hermosura que no lo podría yo encarecer" (V 28, 1). Pero no sólo son las manos las que la deleitan y la dejan absorta, sino también la contemplación de su cara: "Desde a pocos días vi también aquel divino rostro que del todo me parece me dejó absorta" (V 28, 1).

Pero Teresa, para vivir en profundidad humana el inmenso amor que profesa a Jesucristo, necesita el testimonio vivo y directo de su presencia continua. Y así lo consigue místicamente, que es el modo natural de vivirlo: "Parecíame andar siempre a mi lado Jesucristo y, como no era visión imaginaria, no veía en qué forma; mas estar siempre al lado derecho sentialo muy claro" (V 27, 2). Es decir, Teresa vive la presencia del Amado al estilo de todas las enamoradas: él la acompaña a la fuente, está con ella mientras lava, van juntos de paseo... Eso sí, Teresa añora el contacto de sus manos, la visión; pero el amor de Jesús glorioso no puede ser un amor de sentidos; no obstante, la monja caprichosilla registra experiencias de gestos inigualables, de indecible ternura: "se sentó cabe mí nuestro Señor y comenzó a consolar con grandes regalos, y díjome entre otras cosas..." (CC 13.<sup>a</sup>, 10). De nuevo aparece la erótica (legítima y santa, no se olvide) camuflada bajo el eufemismo "consolar con grandes regalos" equivalente a "con suaves caricias".

Teresa no renuncia hasta el final a ningún detalle del proceso amoroso. Ahora describe el intercambio de los regalos de rigor: "Y díjome su mano derecha, que es señal que serás mi esposa desde hoy; hasta ahora no lo habías merecido; de aquí adelante... mirarás mi honra... como verdadera esposa mía; mi honra es ya tuya y la tuya mía" (CC 25.<sup>a</sup>).

Pero a pesar de una promesa tan firme como son los desposorios, la sombra de la propia infidelidad a tan santo esposo la aterroriza. En una visión extraña nos revela intuitivamente la responsabilidad que ha contraído: "Vime estando en oración, en un campo a solas, en rededor de mí mucha gente de diferentes maneras que me tenían rodeada; todas me parece tenían armas en las manos para ofenderme: unas, lanzas; otras, espadas; otras, dagas, y otras estoques muy largos... Estando mi espíritu en esta aflicción, que no sabía qué me hacer, alcé los ojos al cielo y vi a

Cristo... que me tendía la mano hacia mí y desde allí me favorecía de manera, que no temía toda la otra gente, ni ellos, aunque querían, me podían hacer daño" (V 39, 17). El matiz de la descripción, de simbología altamente erótica (lanzas, espadas... estoques muy largos) plasma el horror a la profanación o violación por parte de supuestos pretendientes humanos, que la llenan de zozobra e inseguridad en sí misma por su debilidad de mujer, pero Jesucristo acude oportunamente para mostrarle sus favores. ¿Se ve Teresa acomplejada por la necesidad vehemente de un amor sensible o de los sentidos? Tal vez Y puede que el Amado, consciente de la flaqueza de la carne ("que el espíritu está dispuesto, pero la carne es débil", Mt 26, 41), e impresionado por la fuerza que ejerce la sensualidad en el psiquismo delicado de la mujer apasionada, buscarse aquel ingenioso disfraz de amor en el Querubín que traspasa con su dardo de fuego el corazón inmenso de Teresa (cf, V 29, 13).

Y en este capítulo de concesiones mutuas, Teresa sigue la costumbre de las mujeres de su tiempo: el anillo de desposada: "Me dio un anillo hermoso, con una piedra a modo de amatista, mas con un resplandor muy diferente de acá, y me lo puso en el dedo" (CC 28.<sup>a</sup>). Aunque la renuncia monástica había despojado a Teresa de todas sus vanidades, la monja caprichosa no quiere desprenderse de ésta, porque al ser de rigor, acrecienta el fervor de su amor por Jesús.

Pero en todo gran amor no falta nunca la sombra de la rivalidad. Teresa la encuentra en la Magdalena, cuya compenetración con Jesús despierta su envidia y emulación: "Estando el día de la Magdalena considerando la amistad que estoy obligada a tener a nuestro Señor, conforme a las palabras que me había dicho sobre esta santa y teniendo grandes deseos de imitarla..." (CC 33.<sup>a</sup>).

Y llegamos a la recta final Teresa, como verdadera esposa de Jesús, siente vivísimos deseos de entregarse y abrazarse castísimamente a él en su deslumbrante e irresistible desnudez, que vive místicamente de esta manera: "Vi a la Humanidad sacratísima con más excesiva gloria que jamás haya visto" (V 38, 17). Teresa de Jesús encubre su natural pudor femenino diciendo eufemísticamente "Humanidad sacratísima", que por otro texto similar sabemos la suplía por su espléndida desnudez: "Se me presentó toda esta Humanidad sacratísima como se pinta resucitado con tanta hermosura y majestad" (V 28, 3). Y más en concreto testimonia: "Un día acabando de comulgar, me pareció verdaderamente que mi alma se hacía una cosa con aquel cuerpo sacratísimo del Señor..." (CC 39.<sup>a</sup>); Este fenómeno es vivenciado por la Santa con frecuencia como corresponde a una verdadera esposa: "Viéntenme días... que ni me parece vivo yo, ni hablo, ni tengo querer, sino que está en mí quien me gobierna y da fuerza, y ando como casi fuera de mí, y así me es grandísima pena la vida" (CC 3.<sup>a</sup>, 10).

Lo que he escrito es el testimonio de primera mano de una mujer, que, siendo terrestre y mortal, hace posible el amor de mujer con un ser divino que antes fue hombre mortal, sin necesidad de renunciar a su naturaleza de mujer.

Siglas de la Obras citadas  
V = Libro de la vida  
CC = Cuentas de conciencia.

Medardo SANCHEZ-TEJERO.

## GLOSAS AVILESAS

★ CIENTOS DE LITROS DE "ACEITE TÓXICO" LLEVAN VARIOS DIAS ESPERANDO SU ANALISIS, QUE NO ACABA DE LLEGAR.

★ MUCHOS VERANEANTES PARA LAS FIESTAS QUE COMIENZAN EL SABADO EN LA CAPITAL.

AUNQUE en realidad las fiestas de verano se iniciaron días pasados con la celebración de la Semana Polifónica y el Concurso de Organo, lo cierto es que el núcleo del programa previsto se comienza el sábado día dieciocho. Son muchos los actos deportivos, folklóricos y teatrales, que van a tener lugar en la semana, presidida por la celebración de los Juegos Florales. Pese a que hay quien estima que debería haberse incluido en el programa algún acontecimiento escénico más variado que el puramente teatral, y de calidad, hay que tener en cuenta las limitaciones presupuestarias y la dificultad de dar plena satisfacción a los diversos sectores de la Ciudad. La realidad es que los actos proyectados van a tener una masiva participación, si el tiempo no lo impide, porque este año se registra una inusitada presencia de veraneantes cansados de playas y no obstante las restricciones, que venimos padeciendo en el suministro domiciliario de agua.

★ ★ ★

EN nuestro deseo de mantener informados a cuantos lectores, que son muchos, se interesan por todas las novedades bibliográficas, que van saliendo sobre la vida y obra de Santa Teresa de Jesús, a medida que se acerca la apertura de la conmemoración del IV Centenario de su muerte, hoy tenemos que dar cuenta de la publicación por Ediciones Paulatinas de Madrid de la obra denominada "Santa Teresa de Jesús" (Album del IV Centenario 1582-1982), que han realizado M. Kieffer, P. Lauzeral y Demonchy, obra editada simultáneamente en español, francés e italiano con un abundante material gráfico en color y textos tomados en su mayoría de La Santa. "Con ella se ha pretendido y logrado redescubrir el rostro y la obra de la Dama de Dios" como dice el prologoista.

★ ★ ★

TENEMOS noticia de que el aceite posiblemente tóxico, que ha sido recogido en la provincia, se halla almacenado en alguna dependencia de Sanidad. Son varios miles de litros, que esperan pacientemente el análisis, para determinar su "inocencia o culpabilidad", pero los días pasan y el producto sigue en el almacén. Nos preguntamos sobre cuál es la razón de que aún no se hayan verificado los análisis pertinentes. ¿Faltan los adecuados reactivos para su examen, hay alguna traba burocrática que demora el momento, existen otras dificultades que no se nos alcanzan? Pensamos que el tema tiene una gran trascendencia e importancia como para que se le dé la urgente solución que necesita, porque si no para qué se ha recogido. Por otra parte ese aceite constituye una prueba decisiva sobre la inocencia o culpabilidad de las personas, que, en su caso, resultaren implicadas en su presunta manipulación y comercialización.

G. Z.

# el Cuchillo

## En casa del herrero, cuchillo de palo

El castellano retran viene como anillo al dedo para reflejar una de esas pintorescas cosas que frecuentemente pasan y que por estar tan próximas a nosotros discurren inadvertidas. Resulta que nuestro colaborador humorista Pepete ha sido el brillante ganador del concurso de carteles convocado por el Ayuntamiento de Avila con motivo de las Fiestas de Verano, que comenzarán mañana sábado. La obra, como es fácilmente comprobable tiene todo el encanto y la originalidad de la pluma de Pepete, pero como él un hombre muy locuaz y vanidoso no nos había hablado de su triunfo. El mejor homenaje que podemos hacerle a Pepete como desagravio es decir que los carteles salidos de su mano han sido materialmente "robados", a medida que se fueron colocando y virtualmente todos se exhiben en las casas de los avilenses, en donde ocupan el lugar de honor dedicado a las obras de arte. Nunca mejor dicho que nuestra situación de silencio para con este amigo y colaborador era de chiste.

### Cartas al Director

## NO HAY MALESTAR EN EL PROFESORADO DEL COLEGIO DIOCESANO

Sr. director: En relación con el artículo "MALESTAR EN PROFESORADO DEL COLEGIO DIOCESANO ANTE EL PROXIMO NOMBRAMIENTO DEL NUEVO DIRECTOR" publicado en el periódico nº 26.083 de su dirección, los profesores de EGB puntualizan:

Primero: El Sr. obispo de la Diócesis convocó reunión del Consejo de Centro con fecha 30 de Junio pasado para informar de que D. Ernesto Jiménez García le había pedido ser relevado en el cargo como director del Colegio Diocesano, y al mismo tiempo y de conformidad con el Estatuto del Colegio propuso a dicho Consejo, la necesidad del nombramiento de un nuevo director, sin que en ningún momento el obispo dejase durante su exposición transparencia alguna acerca de su opinión particular.

## Excursión a Puente Nuevo

El Instituto Social del Tiempo Libre, nos remite la siguiente nota:

"El Instituto Social del Tiempo Libre, proyecta realizar una excursión a Puente Nuevo, para el domingo día 26. Podrán participar todas las personas que lo deseen, previa inscripción en las Oficinas, Planta 4.ª del edificio de la A.I.S.S., Plaza de Santa Ana número 7, cuyo plazo se fija hasta el día 22.

El precio de esta excursión, es el de 200 pesetas por persona".

Segundo: Los distintos Estamentos representados en el Consejo de Centro, han elaborado propuesta SECRETA remitida en su día al Sr. obispo, de las personas que consideraban más idóneas para desempeñar dicho cargo.

Tercero: No hay malestar alguno en el profesorado, porque éste aceptaría de muy buen grado cualquier decisión tomada al respecto por nuestro obispo.

Cuarto: No existe para el profesorado inconveniente alguno en el nombramiento de D. José María López como director, si realmente entra éste en los cálculos del Sr. obispo.

Quinto: Estimamos que el momento para el relevo, es el más oportuno una vez finalizado el curso, para que el nuevo director disponga de tiempo para planificar el curso próximo.

Y sexto: Lo que realmente nos ha producido malestar e indignación es encontrar en "EL DIARIO DE AVILA" la opinión anónima de alguien, no sabemos si ajeno al Colegio, pero por supuesto mal informado del pensamiento del profesorado.

**Un grupo de profesores del Colegio Diocesano**

**NOTA DE LA REDACCION:** Comprendemos que los seis firmantes de la carta den su particular versión sobre la información, que publicamos en relación con el relevo en la Dirección del Colegio Diocesano, pero lo que nos sorprende es ese "malestar e indignación" —que dicen— porque EL DIARIO DE AVILA permite el libre y constitucional ejercicio de la libertad de pensamiento y expresión de quienes ni son ajenos al Colegio, ni anónimos, ni mal informados.

### CONSTANTINO BENITO

Jefe del Servicio de Medicina Interna del Hospital y Beneficencia Provincial

Consulta diaria (horas convenientes)

— Clínica Santa Teresa —

Teléfono 22 14 50

(Llamada por las tardes)

C. M. n.º 18

# Ciudad y

## PROTECCION A LA ARTESANIA PROVINCIAL

## MEJORO LA SITUACION DEL EMPLEO

## CANJEADOS 70.000 LITROS DE ACEITE TOXICO, POR EL DE OLIVA

Bajo la presidencia del excelentísimo Sr. gobernador civil de la Provincia, don Vicente Oraá Rodríguez, celebró recientemente reunión la Comisión Provincial de Gobierno.

Entre otros asuntos, merece destacarse lo siguiente:

**AGRICULTURA:** Se estudió la situación del campo nada halagüeña, debido a los daños ocasionados por los fuertes calores del mes de junio y los producidos últimamente, en el Noroeste de la Provincia por la tormenta de granizo. Las hectáreas afectadas pasaron de las 75.000 y los daños de los 1.000 millones de pesetas. Por la Delegación de Agricultura se canalizan las ayudas concedidas por el Gobierno para estos siniestros.

**INDUSTRIA:** Declaración de Empresas Artesanas Protegidas. La Orden de 8 de junio de 1981 establece las normas para la ayuda de la artesanía mediante la previa declaración de Empresas Protegidas, las que tendrán derecho a subvenciones, preferencia en la obtención de los créditos, ayudas para asistencia a concursos y ferias, becas para cursos de Formación Profesional, etc.

**SANIDAD:** Se informó sobre la NEUMONIA TOXICA, apreciándose una disminución de los casos y la evolución favorable de los enfermos. Se ha iniciado la operación de entrega de aceite tóxico para su canje por aceite de oliva, si procediera. Hasta el momento se llegan entregados unos 70.000 litros y se espera llegar a los 100.000 en toda la Provincia.

**TRABAJO:** En el pasado mes las cifras de paro fueron de 3.062 personas, un 2,91 por ciento menos que en mayo. Sobre población activa supone el 5,37 por ciento.

Es interesante constatar

## Gobierno militar de Avila

Se pone en conocimiento del público en general, que durante los días 17 y 24 del próximo mes de agosto, desde las 9 a las 17 horas se efectuarán los Ejercicios de Tiro, en el Campo de la "Fuente del Soplo" de esta Capital, por los Alumnos de la IMEC (Formación de Sargentos) de la Unidad de Instrucción de la Academia de Intendencia.

Avila, 15 de Julio de 1981.  
EL TTE CORONEL GOBERNADOR MILITAR ACCTAL:  
Manuel Sánchez Miranda

que con cargo al Plan de Inversiones de Protección al Trabajo, se ha concedido un préstamo de 3.000.000 de pesetas a seis trabajadores que

han formado la "Sociedad Hotelera J.J.", cuyo objetivo es la cancelación de un puente suscrito con la Caja General de Ahorros

## NOTA DEL TIEMPO

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE AVILA

Máxima de ayer: 31,2 grados a las 17,20 horas.  
Mínima de hoy: 17,7 grados a las 5,20 horas.  
Presión media: 672,1 mm. Humedad relativa media del día: 28%. Viento predominante dirección: Sureste. Velocidad máxima: 16 km/h. Evaporación: 7,7 mm. Estado del cielo: Despejado.

OBSERVATORIO DE ARENAS DE SAN PEDRO

Hora: 12. Humedad: 57%. Velocidad del viento: 3 km/h. Dirección del viento: Sur-Este. Temperatura máxima: 24°. Temperatura mínima: 24°.

EL INDICE DE PELIGRO DE INCENDIO ES: EXTREMO EL TIEMPO QUE HARA

Un frente rozará al Norte peninsular, con precipitaciones que serán muy débiles y dispersas. En el resto continuará soleado, con altas temperaturas.

**Pronóstico para hoy:** En el Cantábrico, nuboso con algunas lloviznas dispersas. En Galicia, alto Ebro y Cataluña, poco nuboso, con algunas nieblas matinales. En el Duero y Centro, alguna nubosidad de evolución diurna. Poco nuboso y despejado en las demás regiones. Vientos flojos variables y temperaturas altas.

**Pronóstico para mañana:** En la región cantábrica, nuboso con algunos chubascos dispersos. Alguna nubosidad de evolución diurna en las Mesetas. Poco nuboso o despejado en las demás regiones. Vientos flojos, de componente Este, y temperaturas altas, excepto en el Cantábrico, que serán suaves.

## TRIBUNAL MIXTO DE OPOSICIONES AL PROFESORADO DE E.G.

### AVILA

#### AREA DE FILOLOGIA

María José Alvear Arribas, 6,937; Pedro José Muñoz Gómez, 6,250; Julia García Martín, 6,062; José María Sanz de la Calle, 5,625; Valerio Martín Jiménez, 5,562; María Encarnación Agudo García, 5,187; Segundo Astudillo Jiménez, 5,062; Manuel Jiménez Gutiérrez, 5,000; Luis Sacristán Martín, 5,000; Clara Sastre Muñoz. (Reserva-70), 5,000.

#### AREA DE MATEMATICAS

Sagrario Jiménez Ortega, 6,800; María Sonsoles Jiménez Sánchez, 6,550; Rodolfo de Blas Pérez, 6,150; María Luisa Martín Muñoz, 6,100; María Rosa Fernández Ortiz, 5,800; Pedro Alfonso Muñoz Domínguez, 5,650;

Clementina Nieto Díaz, 5,550; María del Carmen Sáez, 5,450; Antonio Galán, 5,450; Jesús Jiménez, 5,450; María del Rosario, 5,450; María, 5,100; Robles Agüero, 5,100; Carlos Costumero Yagüez, 5,000; María Sonsoles Pindado, 5,000.

#### AREA DE CIENCIAS SOCIALES

José Angel García, 7,050; Luis Henáez, 6,650; María del Mar, 6,450; María, 6,450; Blarico Sánchez, 6,450; Dolores Díaz Cornejo, Teófilo García, Mariano, Antonio Jiménez, María Soledad de la Ossa, 5,000.

## CONVOCATORIA PRUEBA

comienzo el ejercicio primero de la prueba c) de Madurez Profesional —EJERCICIO ORAL—

Dará comienzo según el sorteo verificado en su día por el AREA DE FILOLOGIA con el número 66, OPOSITOR D. Luis Sacristán Martín.

Se convoca a todos los aspirantes aprobados en la prueba de conocimientos específicos el próximo día veinte de julio, a las nueve treinta de la mañana, en la Escuela de Formación del Profesorado de la Avenida de José Antonio, —salón biblioteca— para

# Tierra de Avila

## A MI AIRE TURISTAS, OH YES

Turistas, verano, Santa Teresa, Avila entera contempla el paso de un tanto despistado de extranjeros con gorros más o menos espantosos y de los extranjeros, que parecen convocados a un concurso de pantorrillas mientras consultan el plano de la ciudad. Este año se ve mucho sudamericano y entre ellos, una monja con acento de aquellas latitudes preguntaba a transeúnte por la iglesia natal de la Santa; como el hombre en coche—a ver si lo cambia, porque está hecho unos zorros— que se dirigió a la paraguayana, era del Paraguay y no una fruta veraguana, a subir en el vehículo. Muy amable, muy amable, y has- tía la puerta de la iglesia sin eximetro ni nada. Cuando descendió la monja, le dijo al improvisado chófer: está visto que en Avila de los Caballeros todavía quedan caballeros de Avila, y fue tan contenta a rezar ante la imagen de la Madre Teresa.

Los turistas también comen cada vez en cuando. Los hay que prefieren hacerlo antes de iniciar la visita a la ciudad, vamos, que comen prontísimo; los hay que se habitúan mejor al horario de la mañana, recorriendo la ciudad durante toda la mañana, después de la caña, y sobre las dos de la tarde ya están dale que te pego al bulón de ternera o al cochinitillo, que pagando en dólares de casi como si fuera carne de res.

Entre estos extranjeros hay uno de nacionalidad francesa, son rumores, como dice la canción, que parece estar muy interesado en comprar la "Pinilla", actualmente en progresiva ruina. No estaría nada mal que nos hicieran un nuevo establecimiento de hostelería en un tan indicado, como parece que va a ocurrir un poco más allá de Avila, frente a la venta de La Colilla, donde las mismas gentes me dicen que se va a montar una nueva venta, con lo que tendríamos cerca de una docena de ellas en los alrededores de la Capital, lo cual no está nada mal. Vente a la venta.

Algunas veinticuatro viviendas, algunas provisionales que se fabricaron e instalaron junto al mercado de ganados, parecen van a ser adjudicadas en un momento, por parte del MOPU y del Ayuntamiento, a familias que lo solicitaron. El problema para la adjudicación de dichas viviendas no va a ser nada fácil ya que más del doble las peticiones, que alguna de estas solicitudes son con la condición de que sean adjudicadas de forma definitiva. Tal cosa no tiene razón de ser, pues los albergues ya realizados para casos de emergencia como puedan ser ahucios, incendios y todo lo que suponga una urgente necesidad. Para la adjudicación definitiva de viviendas sería necesario primeramente que fueran construidas con ese fin, tal es el caso, y qué caso, de las viviendas sociales, si hombre, de que todo el mundo habla y no se ve por ninguna parte, seguramente porque no están.

¿Cuándo estarán? Si se lo preguntamos no sólo sería adivino sino, más, mentiroso. URBANO

## Llevan sesenta años felizmente casados La emoción de un alcalde

(Servicio especial de nuestro corresponsal NINO).— No era para menos. Porque reunir a todo un pueblo, por añadidura en fiestas, en torno a casi cuatrocientos años de pura y laboriosa humanidad, quiebra la voz a cualquiera, aunque tenga el temple de ese inquieto y dinámico alcalde que se llama Mariano. Y a Mariano se le quebró en el ofrecimiento del Ayuntamiento pleno a esas cuatro personas, que son un símbolo, en el que de ahora en adelante tendrán que mirarse muy mucho todos los paisanos de San Pedro Bautista. Porque el alcalde había preparado en colaboración con su Ayuntamiento (que hacía honor a su etimología, puesto que congregaba y unía como pocas veces lo había hecho), unas breves y sentidas palabras escritas en unas cuartillas. Pero la mañana radiante, los amigos y paisanos reunidos en torno a esos casi cuatro siglos de vivencias y recuerdos, y también de ilusiones, la presencia, más afectiva que oficial, de Alberto Dorrego y Fernando Alcón, y la emoción del acto en sí, hicieron que Mariano dejara a un lado el protocolo y formalismo y ensalzara líricamente las virtudes de un pueblo noble y generoso, que sabe honrar a sus mayores.

He tenido ocasión de leer las cuartillas a que antes hacía referencia. Están escritas con el corazón, como no podía ser menos en un momento como este. Están llenas de agradecimiento a su pueblo, a su Ayuntamiento, eficaz colaborador en este ho-

menaje, y a los visitantes todos, pero de una forma especial a quienes, por sus cargos, han colaborado de manera decisiva en llevar a buen puerto esa costosa, pero imprescindible, nave del Hogar de Ancianos, que enarbola su singladura; casi un milagro del Patrón Evangelizador, junto a la Ermita de San Pedro Bautista, con la que se alineará en perfecta armonía arquitectónica.

Hay un párrafo importante, en el que cita el Cuarto Mandamiento y destaca especialmente cómo San Esteban del Valle cumplía en este acto y en todos los actos de su vida, el mandamiento divino de honrar padre y madre, lo que tienen un valor testimonial en estos momentos de despego hacia nuestros mayores, a los que arrinconamos en demasiadas ocasiones.

¡Vayan ustedes a explicar a ese matrimonio que lleva más de SESENTA AÑOS casados, que unos señores (sesudos ellos, llenos de buenas intenciones, no cabe la menor duda, con la mejor voluntad para arreglar los desarreglos), han aprobado una ley que se llama del Divorcio! No era el momento de pedirles su opinión sobre tan polémico tema, pero me hubiera gustado hacerlo y cualquier otro día lo haré, aunque me expongo a que me miren como a un bicho raro venido de otro planeta. Según me cuentan quienes les conocen, son, o han sido, SESENTA AÑOS entrañables de culto a una institución génesis del amor y origen de auténticos hombres y mujeres. Mariano, en sus palabras, los puso como ejemplo del amor duradero y perenne.

Viendo casos como el que comentamos, hay muchos por nuestro pueblos, comentaba para mí, a la vuelta hacia mi pueblo, a la hora de las estrellas que parecían más estrellas que nunca, recordando la emoción de este alcalde a lo largo de esta inolvidable jornada, todo lo relacionado con el divorcio. Porque será necesario, según se ha comprobado, pero ¡qué mal síntoma es! No sé si estamos cambiando para bien o nos apresuramos inexorablemente a hacia una destrucción sin sentido.

P.D.— No era mi intención acabar de forma tan amarga pero así me ha salido y así lo he dejado. Y no lo era, porque San Esteban era una fiesta, y fiesta por todo lo alto, y la fiesta seguía. Quedaban los ecos de ese "VITOR", encendido y singular, que A. Mayoral ha captado en su máquina "bruja", que o entre todos hacemos lo imposible por declararlo de INTERES TURISTICO o es que no sabemos dónde tenemos la mano derecha. Porque una fiesta de la fuerza, la raigambre con un contenido tan popular en sus entrañas hay que buscarla, como Diógenes, con un candil a la luz del día. Entre todos tenemos que empujar porque en este caso, y como medida excepcional, "si es forastero el que ayuda, SI VALE".



## ÁVILA-VERANO 1981

### DIA 18 (Sábado)

12 horas. APERTURA OFICIAL DE LAS FIESTAS. En la Plaza del Mercado Chico, LECTURA DEL PREGON. Desde el balcón principal de la Casa Consistorial será leído el Pregón de las Fiestas por el Ilmo. Sr. don Pedro García Burguillo, Alcalde de la Ciudad, quedando, con ello, inauguradas las "FIESTAS DE VERANO" de 1981.

DISPARO DE COHETES Y BOMBAS REALES, CORONACION DE LA "REINA DE LAS FIESTAS". A continuación y en el salón de actos del Ayuntamiento tendrá lugar la Coronación de la

SRTA. MARIA CONCEPCION DUARTE MARTIN como "REINA DE LAS FIESTAS DE VERANO" 1981 y la presentación de sus DAMAS DE HONOR, que, en esta ocasión serán las señoritas

- MARIA SONSOLES DEL POZO SANCHEZ
- ANA ISABEL NAVAZO GARCIA
- MONTSERRAT FERNANDEZ GOMEZ
- ANA MARI MARTIN LEON
- MARCE TAPIA MATA
- MARIA SOLEDAD GARCIA HERNANDEZ
- MARIA ROSARIO DOMINGUEZ GONZALEZ
- MARIA CONSUELO ENCINAR SANCHEZ
- MARI CARMEN MARTIN HERNANDEZ

SALIDA DE LA CABALGATA ANUNCIADORA.— Su itinerario comenzará y terminará en la Plaza del Mercado Chico, recorriendo el circuito tradicional a través de las calles: Reyes Católicos, Plaza de Santa Teresa, Duque de Alba, Plaza de Santa Ana, Avenida de José Antonio, "Real de la Feria", Avenida de Portugal y por San Segundo y Plaza de la Catedral, regreso al punto de origen.

INAUGURACION DEL "REAL DE LA FERIA", instalado en los terrenos del antiguo Campo de Deportes de "San Antonio". 18 horas CARRERA EN PISTA, en el Velódromo Adolfo Suárez.

19 horas TEATRO INFANTIL. Se pondrá en escena, con marionetas, y para el Mundo Infantil, la deliciosa e inmortal obra de Juan Ramón Jiménez, "PLATERO Y YO", por la Compañía "Candilejas", en los patios anexos a la Casa Social Católica. ENTRADA GRATUITA.

20 horas "XVI JUEGOS FLORALES". En la Casa de la Cultura, de esta Ciudad, presentados por el director de "Radio Gredos" DON GONZALO-MANUEL GONZALEZ DE VEGA Y POMAR, siendo mantenedor de los mismos

DON JUAN AURELIO SANCHEZ TADEO Miembro de número de la Asociación de Escritores y Artistas Españoles y de la Institución "Gran Duque de Alba".

23 horas CENA Y BAILE EN HONOR DE LA "REINA DE LAS FIESTAS" Y SUS DAMAS DE HONOR. Tendrá lugar este acto en el Parador Nacional "Raimundo de Borgoña", de esta Ciudad y será amenizado por las extraordinarias Orquestas: "SKIRA" y su vocalista Ruht y "TITANES".

23 horas VERBENA POPULAR.— En la Plaza del Mercado Chico se celebrará una Verbena Popular, amenizada por los formidables conjuntos musicales: "POKER", ORQUESTA YUCATON con su cantante JAVI; FRANCISCO CARRASCO y sus mariachis.

### Información ofrecida por:



# Angel

JOYERIA - RELOJERIA - OPTICA

Concesionario de Reloj «DUWARD»

## REGALOS

LISTAS DE BODAS - PORCELANAS BIDASOA  
JOYERIA DE PLATA S'PALIU

San Millán, 2 y Duque de Alba, 1 ---- AVILA

### SONORIZACIONES

# JULIO SAN ROMAN

ESTRADA, 2

TELEFONO: 21 14 85

## REAL COLISEO CARLOS III

San Lorenzo de El Escorial  
Teléfono: 896 15 52

### MAÑANA, SABADO

10,30 Noche  
Grupo de Opera

### EURIDICE

Conmemora su Recital  
NUMERO CIEN  
SELECCION DE OPERA  
Y ZARZUELA

### — DOMINGO —

8 Tarde  
Dúo de Violines

### PALINA

KOTLIARSKAYA

Y

### FRANCISCO

COMESAÑA

— Organizado por —  
ASOCIACION CULTURAL  
PADRE ANTONIO SOLER

## J. Luis Movilla Manrique

MEDICO OCULISTA

Consulta diaria, tardes  
(excepto sábados)

### Lentes de contacto

Avda. de Portugal, 8 - 2º - B.

TELEFONO: 21 34 73

AVILA

C.S. N.º 1

# Nuestra AGENDA

## CARTELERA

OFRECIDA POR

Chocolates  Cafés

P.º Don Carmelo, 26

Teléf. 22 05 91

CINEMA CLUB. (Telf. 21 24 53).—CERRADO POR VACACIONES, HASTA EL DIA 1 DE AGOSTO.

REYES CATOLICOS. (Telf. 21 30 70). 8 y 10,45.—“UN HOMBRE LLAMADO INTREPIDO”. (Autorizada para todos los públicos).

TEATRO CINE AVENIDA. (Telf. 22 83 11). 8 y 10,30.—“LA VISITA DEL VICIO” (Autorizada para mayores de 18 años).

TOMAS LUIS DE VICTORIA. (Telf. 22 00 20). 8 y 10,45.—“GENERACION PERDIDA”. (Autorizada para mayores de 18 años).—DIA DEL AFICIONADO—.

### BINGOS:

CASINO ABULENSE.—Abierto todos los días de 7 tarde a 3 de la madrugada. Vísperas de festivo de 7 a 3,30.

HOTEL PALACIO VALDERRABANOS (junto catedral). Abierto todos los días. 8 a 3 madrugada. Sábados y vísperas de festivo 8 a 3,30 madrugada.

## Programas de



PARA HOY

### PRIMERA CADENA

- 17,00: Vida de estudiante.
- 17,50: Bla, bla, bla.
- 19,00: Toros.
- 21,00: Telediario.
- 21,35: Tensión. “Doble asesinato”.
- 22,50: El actor y sus personajes. María Luisa Merlo.
- 23,25: Al cierre.
- 00,10: Despedida.

### SEGUNDA CADENA

- 19,00: “Cuartetos 1 y 2” por el Cuarteto Clásico de RNE.
- 19,15: Noticias 2.
- 19,30: La clave. “Adopción”.
- 23,45: Noticias 2.
- 24,00: Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

### PRIMERA CADENA

- 12,00: Sabadabada.
- 13,00: Concierto. Orquesta Nacional de Francia.
- 14,00: Informativo.
- 15,00: Noticias.
- 15,30: Los Picapiedras.
- 16,00: Primera sesión. “Melody”.
- 17,50: Dibujos animados.
- 18,00: Aplauso.
- 19,40: Vacaciones en el mar.
- 20,30: El botánico.
- 21,00: Noticias.
- 21,50: Informe semanal.
- 22,05: Sábado cine: “Mafia”.

### SEGUNDA CADENA

- 15,30: Flash Gordon.
- 15,50: Retransmisión deportiva. Fórmula 1.
- 17,50: Rafferty.
- 18,40: Los cristianos.
- 19,30: Tome la palabra.
- 20,00: Imágenes.
- 20,50: La casa del terror.
- 21,40: Encuentros con las letras.
- 22,55: La víspera de nuestro tiempo.

## RADIO CADENA ESPAÑOLA

AVILA

### PROGRAMA PARA MAÑANA, DIA 18

- 7,58: Apertura y presentación.
- 8,00: Alegre despertar.
- 8,30: I Informativo Radiocadena Española.
- 9,00: Buenos días.
- 9,30: Avila opina.
- 10,00: Se compra... se vende... se cambia.
- 10,30: Coctelera.
- 14,00: Noticias en Avila I.
- 14,30: II Informativo Radiocadena Española.
- 15,00: Notas, comunicados y necrológicas.
- 15,15: Evangelismo en acción.
- 15,30: Verano verano.
- 16,30: Avila en fiestas.
- 17,00: Buzón musical.
- 18,00: Onda 18.
- 19,00: La canción del verano.
- 20,00: Hombres del campo.
- 20,15: Noticias en Avila II.
- 20,30: III Informativo Radiocadena Española.
- 21,30: Cine-Teatro.
- 22,00: Radiochequeo.
- 22,30: El jazz.
- 22,55: Hasta mañana.
- 23,00: Lectura de programas y cierre.

## Efemérides de hoy

- 1834.—Víctima de epidemia cólerica, “muere” en las afueras de Madrid un hombre, propietario de un aparato de caballitos de madera, que al “resucitar” fue apodado “El Tío Vivo”, dando ese nombre a aquel aparato y a todos los de su especie.
- 1890.—Sin previa declaración de guerra, un ejército de Guatemala invade El Salvador. Fue derrotado y tuvo que reparar la frontera.
- 1911.—Muere el filólogo latinoamericano José Cuervo.
- 1918.—Triunfante la revolución rusa, en esta fecha es asesinada la Familia Imperial Rusa.
- 1919.—Finlandia se constituye en República Constitucional.
- 1928.—El general Alvaro Obregón, que había sido elegido presidente de la República de México el 1 de este mes, es asesinado por el delincente José León Toral.
- 1934.—Getulio Vargas, que había venido gobernando dictatorialmente a Brasil, es elegido por asamblea para la presidencia constitucional.
- 1969.—El director general de aduanas de España presenta una denuncia contra la empresa Matesa, iniciándose el “Escándalo Matesa”.

## Mañana

### JULIO

199-1981-166  
Sol: 4,58 a 19,40.—Luna: 20,45 a 6,4  
Cuarto menguante el 24

# 18

El alma generosa y fuerte no se convierte nunca en víctima de la tristeza, ni siquiera en las horas de la más grave ansiedad.—JUAN XXIII

## SABADO

Ss. Federico, ob.; Anub, Arnolfo, Arnulfo, Berta, Bruno, ob.; Emiliano, m.; Filastrio, ob.; Foutan, Jacinto, Justa y Rufina, mrs.; Materno, ob.; Mimborino, Fambon, anac.; Rufilo, ob.; Sinfrososa y 7 hijos, mrs.; Teodósia, mártir.

Misa: De Feria. De Santa María en Sábado

## ISIDORO POSTIGO ALVAREZ

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
Consulta diaria a las 3,30  
(Excepto sábados)  
Comandante Albarrán, 8  
2.ª Derecha  
Teléfono 22 21 88.  
C. M. núm. 6

- Los niños primero.
- Modere su velocidad en zonas escolares.

## Farmacias en servicio de urgencia

Semana	Día	Farmacéutico
Viernes	17	D. Antonio Fernández de la P... (Pza. de Sta. Teresa, 6) Teléfono 21 12 66
Sábado	18	D.ª M.ª Jesús Suárez Pat... (Reyes Católicos, 6) Teléfono 21 12 48

## TELEFONOS URGENCIA

CENTROS SANITARIOS  
Hospital .....  
Cruz Roja Española

Ambulancias de la Dirección Provincial de la Salud.  
Urgencias de la Seguridad Social

## ORDEN PUBLICO

Policia .....  
Comisaria .....  
Policia Nacional .....  
Guardia Civil .....  
Guardia C. Tráfico, Policia Municipal.

## COMUNICACIONES

Telégrafos .....  
R.E.N.F.E. ....  
Teléfonos (Información) .....  
Teléfonos (Averías)

## TAXIS (Paradas)

Plaza Sta. Teresa .....  
Estación .....  
Nocturno .....

## BOMBEROS

Parque .....

## En la Provincia

### ARENAS DE SAN PEDRO

Guardia Civil .....

Ambulancias .....

### AREVALO

Cruz Roja .....

Guardia Civil .....

Cuartelillo de la Policia Municipal .....

Ambulancias .....

### BARCO DE AVILA

Guardia Civil .....

Ambulancias .....

### PIEDRAHITA

Guardia Civil .....

Ambulancias .....

### LAS NAVAS DEL MARQUES

Guardia Civil .....

Cruz Roja ... (91) ..

### EL TIEMBLO

Guardia Civil (91) ..

Ambulancias (91) ..

### CEBREROS

Guardia Civil (91) ..

### CUPON PREMIADO

Número premiado 2111

### AMBULANCIA

ANTONIO ALVARO

Dotadas de radio

Teléf. 21 12 20

AVILA

# AVILA

hace medio siglo

## ACCION NACIONAL

Dentro de breves días se inaugurarán en Avila las oficinas de Acción Nacional, con asistencia de don Angel Herrera Oria, el ilustre director de "El Debate". En dicho acto quedará constituido el nuevo comité local y designados numerosos delegados provinciales. Se celebrará un acto público en el cual tomarán parte el señor Herrera y otros oradores.

Las personas simpatizantes con el ideario de Acción Nacional, tanto en la capital como en los pueblos de la provincia, deben apresurarse a adherirse, dirigiéndose a don Antonio Bermejo de la Rica (Caballeros, 21, segundo izquierda) por escrito o personalmente todos los días de 10 a 12 de la mañana o de 4 a 6 de la tarde.

## PLENO EN LA CAMARA DE COMERCIO

Mañana, a las ocho de la noche, se celebrará reunión de pleno en la Cámara de Comercio. Dicha reunión, que ya había sido anunciada sin determinar la fecha, tiene por objeto tratar asuntos de suma trascendencia y extraordinaria importancia para el comercio y la industria locales, por lo cual se ruega la puntual asistencia a todos los señores comerciantes e industriales de nuestra capital.

## LA PROCESION DE AYER

Ayer tarde, después de la novena, salió de la iglesia de La Santa la procesión de la Santísima Virgen del Carmen.

Formaban en las filas numerosísimas señoras y señoritas y no pocos caballeros de todas las clases sociales, la comunidad de Padres Carmelitas y asociación del Niño Jesús de Praga, cerrando la marcha la banda municipal.

Para dar una idea del numeroso personal que acudió a la procesión basta decir que al salir la imagen de la iglesia de La Santa la cabeza de la comitiva llegaba a la mitad de la calle de los Reyes Católicos. La procesión recorrió diversas calles y plazas, entrando en la iglesia a las ocho y media de la noche.

## LA PEÑA

Anoche se celebró en el parque de La Peña una verbena extraordinaria con motivo de la festividad del día. Acudieron numerosísimas señoritas luciendo valiosos mantones de Manila y la fiesta se prolongó hasta la madrugada.

## LAS NAVAS DEL MARQUES

# 42 millones de pesetas invertidas en el acondicionamiento del Castillo

### Conducción de aguas, cubiertas y reestructuración de habitaciones, principales obras a realizar

Tal y como informábamos recientemente, en el Castillo de Magalia, de Las Navas del Marqués, se están realizando un conjunto de importantes obras de acondicionamiento, que tienen como fin principal el de renovar todas las conducciones de agua, reparar las cubiertas y convertir en habitaciones para dos personas, las que hasta ahora se venían utilizando para 6.

El importe de estas obras, asciende, según palabras del delegado provincial de Cultura, a 42 millones de pesetas.

—Estamos convirtiendo las habitaciones grandes en 40 habitaciones para dos personas, con baño y todos los servicios necesarios — explica la directora del Castillo, Andresa López Enseñat—, porque estamos viendo que viene gente adulta y la anterior estructura era para estudiantes. De paso, y como la infraestructura de conducción de agua, calefacción, etc., estaba muy anticuada, estamos arreglando también toda la conducción y calderas de agua.

## NUEVOS SERVICIOS EN LA PARTE ANTIGUA

—Qué otras aportaciones van a incluir las obras?

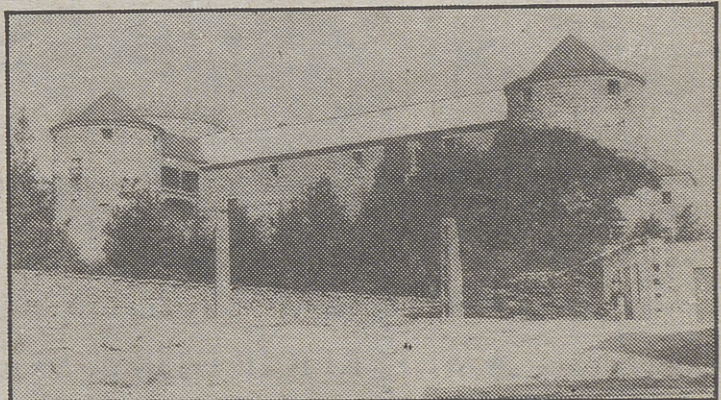
—Como aportación y nueva utilización, podríamos citar también la plana existente a la entrada, una bóveda de piedra, situada por debajo de la bóveda plana que hay en la biblioteca; ésta permanecía cerrada sin utilización alguna, y la estamos arreglando para su puesta en servicio. También en la parte antigua, que no estaba en servicio, se va a poner, posiblemente el bar.

—Vemos mucho material en el patio central, ¿se va a acometer alguna obra en él?

—No, en realidad el patio está bien y de momento no urge tanto repararlo. El material forma parte de lo arrojado desde los tejados, porque se están reparando las cubiertas, que estaban muy deterioradas. El vendabal del invierno se las había acabado de llevar.

En nuestro recorrido por el Castillo de Magalia, observamos también obras en el comedor...

—En el comedor se está poniendo una doble pared, con el fin de evitar la humedad. Las habitaciones nobles como la capilla, el salón de



estar, etc., sigue igual. Otra restauración que se está haciendo es la de carpintería. Y también vamos a disponer cuando se ultimen los detalles que faltan de una piscina cubierta climatizada. Esperamos que entre pronto en servicio.

La piscina será la segunda climatizada existente en Avila. Las obras van, quizás, un poco lentas, pero son de consideración. El acondicionamiento

del Castillo le permitirá estar en mejores condiciones para que se utilice en su cometido.

—Efectivamente, concluye la directora, señora López Enseñat— el objetivo sigue siendo hacer cursos dentro de lo que establece la Junta de Actividades y Establecimientos Culturales.

M. F. y J. A.

(Fotos: MAYORAL).

## Alfonso González Pérez

—OFTALMOLOGO—

Consulta "Clínica Santa Teresa"  
Teléfono 22 14 50  
AVILA

C. M. n.º 19

## ANTONIO GARCIA

PODOLOGO

Plantillas ortopédicas a la medida. Prótesis para protección dedos, juanetes, etc. - Uñas, callos, etc.

Se atienden prescripciones de la Seguridad Social

Peticion de hora al teléfono 21 12 44

C/ San Millán, 4 — AVILA VP - 7

## Luis Guerras del Castillo

### LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS

C/ Alfonso el Sabio, 7  
Portal 1.º - 6.º A

Teléfono 22 15 77 AVILA

## LIBRERIA - PAPELERIA

# ADAJA

Virgen de la Soterraña, 12

Teléfono 22 90 72

AVILA

LIBRERIA - PAPELERIA  
OBJETOS DE ESCRITORIO  
MATERIAL ESCOLAR  
(Juegos educativos)  
MATERIAL FOTOGRAFICO (Kodak)  
MODELACION AYUNTAMIENTOS,  
JUZGADOS y CAMARAS AGRARIAS

FOTOCOPIAS  
TRABAJOS DE IMPRENTA  
PRENSA DIARIA: Local y Nacional  
TODA CLASE DE REVISTAS  
FASCICULOS

SERVICIO A DOMICILIO

**Sucesos** **Sucesos** **Sucesos** **Sucesos**

El terrorista turco que quiso asesinar al Papa

# Ali Agca puede ser condenado a cadena perpetua

ROMA, (Efe).— Acusado de atentar contra la vida de un Jefe de Estado y con todas las pruebas y la opinión pública en contra, Mehemet Ali Agca, el terrorista turco que quiso asesinar al Papa y estuvo a punto de lograrlo, puede ser condenado a cadena perpetua en el juicio que abrirá el lunes el Estado Italiano contra él.

El artículo 22 del tratado vigente entre El Vaticano y el Estado Italiano establece que, por delegación, los crímenes cometidos en territorio de la Santa Sede, podrán ser juzgados en Italia.

El atentado contra el Pontífice es equiparable penalmente a un atentado contra el Presidente de la República italiana, según contempla el artículo 276 del Código Penal.

Este artículo dice: "Cualquiera que atente contra la vida, la incolumidad o la libertad personal del Presidente de la República, es castigado con la cadena perpetua".

Pero el problema fundamental del juicio del terrorista turco, no es la pena, que será la máxima

prevista en Italia, donde la pena de muerte no es legal, sino evitar que el juicio, al que acudirán medio millar de periodistas y enviados especiales, no resulte una bufonada.

El miedo a la bufonada se basa en que el terrorista turco, un maestro en la desinformación, como lo ha demostrado a lo largo de los maratónicos interrogatorios a que fue sometido desde el día del atentado (el 13 de mayo), utilice a su favor el soberbio balcón de que dispondrá en esos días.

Durante los interrogatorios, el turco de 23 años, demostró ser un hombre perfectamente entrenado, frío, calculador, experto en desinformar y en eludir las contradicciones, que fue capaz de lanzar a los sabuesos italianos y a la Interpol detrás de pistas que siempre, sin excepción, se esfumaban en el aire.

También contó "aventuras", como sus presuntos intentos de asesinar al secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, a la Reina de Inglaterra, al Premier de Malta, Dom Mintoff, y al líder tunecino, Habib Burguiba.

Otra de las interrogantes del

juicio, tal vez la más importante, es la de descubrir si Ali Agca actuó solo o si, por el contrario, fue sicario de un grupo o una ideología.

Hay ya un precedente legal que debe pesar en el juicio: cuando los jueces emitieron el orden de captura contra el terrorista, lo hicieron también contra sus cómplices, lo que dio pie a la revalorización de la hipótesis del complot.

Después el cardenal Agostino Casaroli, secretario de Estado del Vaticano y número dos en la jerarquía ejecutiva de la Santa Sede, planteó claramente en la homilía de la misa, que celebró el 29 de junio la hipótesis de una conjura.

Más tarde, un grupo de exiliados soviéticos presentó a la prensa italiana documentos en los que aseguraba que la KGB, la poderosa Policía Estatal del Kremlin, estaba detrás del atentado contra el Papa Wojtyla, concebido como una forma de neutralizar a un hombre que les estaba haciendo un enorme daño mundial, sobre todo por su popularidad entre los católicos y por su prestigio en Polonia.

# Mueren dos alpinistas holandeses

SION (Suiza). (Efe).— Dos alpinistas holandeses murieron ayer en el monte Zinalrothorn, en los Alpes suizos de Valais, según informó la Policía.

Aans Nielsen, de 18 años, y

Rob Van Gent, de 22 años, de una altura de 800 metros después de haber escalado las más altas (4.200 metros) de los Alpes.

# La niña secuestrada encontrada en Lloret de Mar por la Brigada antiatracos de Barcelona

BARCELONA.— La niña secuestrada el pasado martes en la Clínica del Pilar de la calle Muntaner, de Barcelona, ha sido encontrada y la secuestradora detenida en la localidad de "Lloret de Mar".

Según pudo saber "Efe", la localización del lugar donde se

encontraba la secuestradora fue realizado por los miembros de la Brigada Antiatracos de la Jefatura Superior de Policía de Barcelona, gracias a los testimonios conseguidos por diversos testigos que confirmaron la identidad de una mujer que llevaba una criatura envuelta en un paño de color claro.

**J. CASTRO CASTRO**  
Especialista en Cirugía General y Vascular. Perfeccionado en España y Francia.  
Del 15 de Julio al 15 de Agosto se suprime la consulta.  
Avda José Antonio, 7. Entresuelo-izquierda.  
Teléfono: 21 24 39. Avila. C. M. N.º 1000

# ¡¡OCCASION!!

## ★ PISOS ENTREGA INMEDIATA

- ★ Plazas aparcamientos y trasteros (opcionales).
- ★ VIVIENDAS PROTEGIDAS GRUPO I, con sus respectivas exenciones.
- ★ SITUACION EXCELENTE: Jesús Gran Poder, nº 57 (frente al Hospital Provincial).
- ★ SUPERFICIE UTIL de 80 m<sup>2</sup> a 110 m<sup>2</sup>, distribución muy aprovechada en 3-4 dormitorios, salón, cocina, baño, aseo y dos o tres armarios empotrados.
- ★ VIVIENDAS todas exteriores.
- ★ PRECIO inferior al oficial.
- FORMAS DE PAGO:
  - pequeña entrada,
  - HIPOTECA con buenas condiciones de amortización e intereses, concedida por la CAJA CENTRAL DE AHORROS Y PRESTAMOS DE AVILA.
  - RESTO a convenir (varios años).
- ★ PROMOCIONA Y VENDE: Construcciones ACERO, S.L.
- ★ INFORMACION en Oficina OBRA (incluso sábados) y en VALLADOLID
- ★ teléfono (983) 22 58 80 ó 26 29 70.



# LA ANTARTIDA COMO EVENTUAL FUENTE DE AGUA DULCE

## Icebergs de hasta un millón de toneladas serán remolcados a miles de kilómetros hacia zonas secas

Ultimamente, la Antártida atrae creciente atención como eventual fuente de agua dulce. Las tierras antárticas están cubiertas, prácticamente por todas partes, con un escudo glacial cuyo espesor llega en algunos lugares a cuatro kilómetros. Es agua dulce, y, según estimaciones de científicos, sus reservas constituyen el 90 por ciento del total mundial. En constante movimiento, la capa glacial se desliza lentamente del centro del continente hacia sus periferias, se sumerge en el mar abierto y se rompe en forma de enormes icebergs.

El progreso de la ciencia y la técnica permite ahora enfocar con óptica más realista el aprovechamiento de estas riquezas. En particular, se plantea el problema de transportar gigantes icebergs antárticos, de hasta un millón de toneladas, a miles de kilómetros hacia las zonas secas del globo. Por encargo de Arabia Saudita, el consorcio francés Cicero abordó la elaboración de los planes de semejante transporte. Se cree que está justificado, desde el punto de vista económico, trasladar icebergs hacia las costas de Perú, Chile, Australia, Arabia Saudí y de California (EE. UU.).

Se ha calculado que un icebergs de 85 mil toneladas puede ser remolcado a flote a 8 mil kilómetros, a través de todo el Océano Índico, cortado en pedazos a la entrada del Mar Rojo y llevado por partes al puerto de Jidda. El costo del agua dulce en este caso sería de 53 centavos por metro cúbico contra los 79 que cuesta el agua de mar destilada.

A la par con estudios puramente prácticos, se efectúan investigaciones científicas del problema. Por ejemplo, a iniciativa de Arabia Saudita, la Universidad de Iowa, EE. UU., organizó en octubre de 1977 la primera conferencia internacional sobre el uso de icebergs como fuente de agua potable.

Se sabe que la capa glacial de la Antártida influye en la formación del clima de nuestro planeta como también en el desarrollo de otros procesos geográficos globales, sin dejar de desempeñar notable papel en el mantenimiento del balance ecológico del Océano Glacial Antártico. ¿Qué consecuencias puede acarrear la actividad incontrolada del hombre en esta región? Naturalmente, es poco probable que un intento experimental de llevar a remolque un icebergs repercuta en los procesos globales. En cambio, el transporte de icebergs a escala industrial, esto es, la deflagración de enorme cantidad de combustible, el traslado de considerable masa glacial, cierta alteración del balance térmico de algunas zonas, incluido el intercambio de calor entre el océano y la atmósfera, puede producir efectos negativos.

La actividad del hombre en el continente austral se rige por el Tratado de la Antártida, de 1959, así como por otros acuerdos internacionales, en particular el Convenio sobre la conservación de los recursos marinos de la Antártida, de 1980. En el marco del Tratado de la Antártida, se estudia la posibilidad de concertar otros acuerdos internacionales.

Cabe recordar que en los mares de la Antártida abundan peces y demás recursos vivos. Su plataforma continental puede ser, en definitiva, la mayor fuente de hidrocarburos.

La eventual utilización de icebergs antárticos puede inducir a algunos monopolios a la tentación de hacerse con otra fuente de superganancias y poner en dependencia a los países en desarrollo, que sufren escasez de recursos hidráulicos.

Los acuerdos jurídicos internacionales sobre la Antártica y

las tendencias generales de desarrollo del Derecho Marítimo Internacional definen con suficiente claridad la condición jurídica de los icebergs. Primero, el artículo VI de Tratado de la Antártica apunta claramente la zona de vigencia (al sur del paralelo 60 de latitud sur). Segundo, la referencia —en el artículo VI— al ejercicio de los derechos de cualquier estado o la realización de estos derechos reconocidos por el Derecho Internacional respecto al mar abierto dentro de los límites de dicha zona (la de alcance del Tratado de la Antártica), no significa, ni mucho menos, que cualquier país automáticamente tiene derecho a la explotación incontrolada de los recursos marinos antárticos. APN. V. Veselov.

¡POR favor!, ayúdenos consiguiendo el distrito Postal en sus envíos.

En acto presidido por García-Verdugo

# Fue presentado en León el Plan Piloto de Restauración de Tejidos Antiguos

Con una misa celebrada en rito mozárabe, en el Panteón de los Reyes de la Basílica de San Isidoro, de León, en la tarde del martes, concluyeron los actos de presentación de los Planes Pilotos que, dentro del marco del Curso Taller de Restauración de Castilla y León organiza el Ente Preautonómico.

El presidente del Consejo, José Manuel García-Verdugo, presidió todos estos actos. En la tarde del lunes, se celebró, en Medina de Rioseco, la presentación del plan de restauración de pintura que se desarrolla en la Capilla de los Benavente de la iglesia de Santa María. En Fuentes de Nava (Palencia) y con asistencia de la práctica totalidad de los vecinos, fue presentado el plan de restauración de

pintura que tiene lugar en el retablo de la Parroquia de San Pedro. En la parroquia de Santa María, de esta misma localidad, se efectuó la presentación de la Academia Internacional de Organo Histórico de la tierra de Campos que dirige el profesor Francis Chapelet y que está patrocinada por el Consejo de Castilla y León.

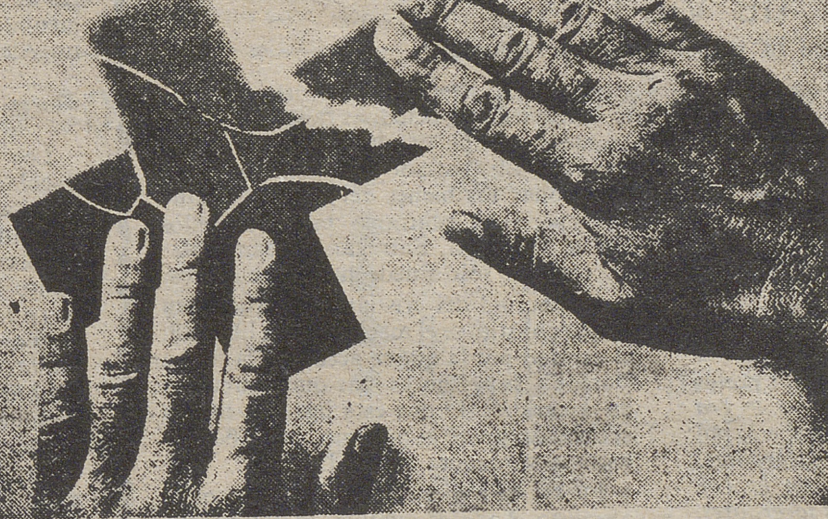
Concluidos los actos en Fuentes de Nava, el señor García-Verdugo, acompañado por el presidente de la Comisión Delegada de Educación y Cultura del Consejo, Juan Ignacio Sáenz Díez, visitó la iglesia parroquial de Abarca, para contemplar el órgano recién restaurado por el maestro Chapelet. A continuación el presidente emprendió viaje a la capital leonesa. En la Diputación Provincial fue recibido por el gobernador civil, Angel García del Bello, vicepresidente de la Diputación en funciones de presidente, Javier Fernández-Costales, presidente de la Comisión Delegada de Administración Local y ordenación del Territorio, Baudilio Tomé, y alcalde de la ciudad, Juan Morano Masa.

En el Salón de Plenos, el señor Fernández-Costales dio la bienvenida al presidente del Consejo y felicitó la iniciativa del Ente Preautonómico al organizar los planes de restauración in situ. Respondió el señor García-Verdugo agradeciendo las palabras del vicepresidente de la Diputación y expuso los objetivos que se pretenden con el Curso-Taller de Restauración de Castilla y León y los diversos planes pilotos ya en marcha y los que en el futuro se van a realizar.

Tras este acto, autoridades y asistentes al mismo se trasladaron al convento de las Madres Benedictinas Carvajales donde se lleva a cabo el Plan Piloto de Restauración de Tejidos Antiguos. La directora de este Plan, María Socorro Martínez de los Ríos, explicó el trabajo y las técnicas que se emplean en la restauración de esta clase de tejidos y mostró varias de las obras sobre las que se está trabajando.

Posteriormente, en el Panteón de los Reyes de la Basílica de San Isidoro se celebró una misa de rito mozárabe que fue oficiada por el abad de la Colegiata, Antonio Viñayo, quien, en la homilía, explicó el sentido religioso que tenía el acto y deseó al presidente del Consejo de Castilla y León acierto en su gestión para el bien de todos los castellano-leoneses.

# Sólo con su ayuda, la Cruz Roja no será jamás una Cruz Rota



Estamos empeñados en conseguir con la acción, un mundo mejor, un mundo más humano.

Por eso la Cruz Roja está en los lugares y en los momentos en los que a nadie le gusta estar: en las tragedias, las desgracias, los accidentes.

Esta con hombres y mujeres que actúan de forma voluntaria, sin cobrar nada a cambio, sólo con la vocación de ayudar y hacer realmente un mundo mejor.

Y con los medicamentos, los medios de transporte, los medios de asistencia médica que sólo se pueden conseguir con la ayuda de las personas que comprenden nuestra vocación, la apoyan y están dispuestas a que cada vez sean mayores nuestros recursos. Porque cada vez es mayor la ayuda que el mundo necesita.

Si usted comprende a la Cruz Roja este es un mensaje de petición de ayuda. Porque, si usted nos ayuda, la Cruz Roja podrá ayudar más.



Deseo formar parte de la Cruz Roja como Socio Colaborador

MI ayuda será de:

25 Ptas. mensuales  50 Ptas. mensuales  
 100 Ptas. mensuales  Ptas. mensuales

que efectivo por medio de Cheque Adjunto

Recibo, domiciliando el cobro

a través de Banco o Caja de Ahorros

Autorizo al \_\_\_\_\_ Agencia \_\_\_\_\_

Caja de Ahorros \_\_\_\_\_ Sucursal \_\_\_\_\_

para que, hasta nuevo aviso, pague con cargo a mi

cuenta n.º \_\_\_\_\_ los recibos que presente

Cruz Roja, correspondientes a este cupón

D \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

Ciudad y fecha \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_

Rellene, recorte y envíe este cupón a:

Cruz Roja, Estrada, 8 - Avila

# Carta del presidente de la Conferencia Episcopal

El Arzobispo de Oviedo y presidente de la Conferencia Episcopal Española, monseñor Díaz Merchán, ha recordado a los sacerdotes asturianos la necesidad de hacer los ejercicios espirituales, durante el verano: "Ninguna técnica apostólica, dice el Prelado, puede sustituir este necesario encuentro con el Dios de los hombres, en la soledad transitoria de unos días de oración".

Termina su carta monseñor Merchán indicando que: "En la perspectiva de Dios, siempre nos encontramos con los hombres, nuestros hermanos e hijos suyos (...) La soledad de la oración no conduce al aislamiento sino que rompe nuestro egoísmo (...) Para abrirnos a la responsabilidad de compartir, de comprometernos, de darnos en servicio a los hermanos".

# Cuaderno de notas del Congreso de Pueri Cantores de Avila

Decía Bergson que hay un "toucher retinien", un tacto de la retina, pero lo hay también del oído y del olfato.

A lo largo de los días del Congreso he ido anotando en el cuaderno de la memoria algunas de las impresiones de mis sentidos.

He vuelto a repasarlas. Son éstas.

### Calcomanía

Ví, desde lejos, pasar un grupo de pequeños cantores con sus blancas túnicas y sus cruces de madera, como pegados a un fragmento de la muralla. Parecían calcomanías transeúntes; un fragmento de la muralla visto a través de una vidriera.

### Encaje sonoro en La Encarnación

A don Eugenio González Martín, que personificaba un cierto estilo de gentileza inteligente o de inteligencia gentil,

no sé, le debo la fortuna de haber oído cantar a las carmelitas de La Encarnación. Para mí La Encarnación es la gracia pura del Carmelo. Santa Teresa está allí.

El concierto tuvo dúplica y réplica de cumplidos y fue como un torneo de ceremonias entre la Escolanía de la Rioja, que es "como un torrente", y las monjas de La Encarnación que hacen con sus voces encaje de bolillos. Se veía el aire de Avila detrás de ese encaje. Era, en realidad, un sonido celeste; no del todo de este mundo.

Le regalé a la Superiora mi propia Insignia de la Federación. ¿Qué menos podía hacer?

### El Himno de la Santa

Nos alegró a todos el que el señor Obispo de la Diócesis pudiera ver realizado su anhelo de que fuesen los Pueri Cantores los que estrenasen el Himno de La Santa, en el cuarto aniversario de su muerte. Se le veía que tenía impaciencia por oírlo en plenitud. Y cuando en la Misa de Santo Tomás, después del "O sacrum convivium", que es como una custodia sonora de Arfe, comenzó a sonar eso de "Ahóndanos la fe", un imperceptible gesto de satisfacción iluminó su rostro.

El Himno de Halffter es como una plegaria en círculos concéntricos. Equivalente a algunos espirituales negros, este espiritual teresiano ha sido construido como una escala mística, en la que cada peldaño está más próximo al misterio de la Santa. El final es una jaculatoria con el ímpetu de un Aleluia.

### Flores del Valle del Amblés

Los niños cantores de la Escolanía de Nuestra Señora del Sagrario de la catedral Primada de Toledo y los de la Escolanía santanderina de Santo Domingo Savio pusieron a los pies de la imagen, de Gregorio Fernández, de la Santa, flores del Valle del Amblés, flores sonsoles, ese mínimo y dulce consuelo en la tierra pedregosa de santos y cantos, que se extiende frente a la mole azul de Gredos. Flores como las que la Santa pisaría cuando jugaba a misionera en tierra de infieles.

Creo que la agradecería me pareció verla sonreír.

### Avila, bajo la luna

Venancio Matallana y Saez hicieron un alto azacanedo trajín en el greso para llevarme Postes y hacerme ver allí el maravilloso espectáculo de la fosforescente Avila turna. Una seca luna rramaba sobre las espaldas murallas color de otoño Edad Media. Lo que desde allí es el caudal pasado de la historia de Avila amurallando la imperie infinita de la noche celeste.

Se lo tengo que agradecer Venancio Matallana y Saez.

### Los ojos cerrados

Cuenta Huysman, en "Catedral" refiriéndose a Chartres, creo, que el maguillo que oficiaba, al celebrar la sagrada forma, cerraba los ojos "por miedo a que el fulgor de la Hostia le deslumbrase". Los Pueri Cantores, al cantar, tenían los ojos momentáneamente abiertos hacia el maestro Moreno, que era director, pero los ojos cerrados a todo lo que no fuera armonía de la palabra sagrada, esa otra sagrada forma.

Pudieron verlo los que estaban en la Televisión.

### El Mercado Chico

Fue el lugar del Rito de Paz y estuvo bien elegido el formato de la plaza y su significación. En el Mercado Chico se ve el humo dorado de los pucheros de Santa Teresa y si aplicáramos el oído al suelo oíríamos como rumor de una cierta vivacidad florentina que alegra la plaza pan de Avila.

Pues bien, en el Mercado Chico, María del Carmen Hernández Lozano dispuso maderas municipales como utensilio para el Espíritu de Gracias.

La oración allí hubiera sido ésta:

Danos Señor, la paz para todo el trigo que debe nacer; la paz para la esperanza, ignorada, violada, olvidada, del hombre.

Juan Carlos VILLACORRAL

**Dr. J. M.ª Garzón**  
Ginecólogo  
C/ Alfonso el Sabio, 7  
Teléfono: 22 23 44  
C.M. n.º 29

**Doroteo Jiménez Jiménez**  
MEDICÓ-DENTISTA  
RAYOS X  
Reyes Católicos, 27 - 1.º  
Teléfono 21 12 08 AVILA  
C. M. núm. 7



## La ley no es un camino seguro de vida

Por Fernan Dodel

(Viernes de la semana decimoquinta)

*"En aquel tiempo vino a pasar Jesús un sábado por los sembrados. Sus discípulos sintieron hambre y se pusieron a arrancar espigas y a comerlas. Y al verlo los fariseos, le dijeron: "Mira, tus discípulos hacen lo que no está permitido hacer en sábado". pero El les dijo: "¿No habéis leído lo que hizo David cuando sintió hambre él y los que le acompañaban, cómo entró en la Casa de Dios y comieron los panes de la proposición, que no le era lícito comer a él, ni a sus compañeros, sino sólo a los sacerdotes? ¿Tampoco habéis leído en la Ley que en día de sábado los sacerdotes, en el Templo, quebrantarán el sábado sin incurrir en culpa? Pues yo os digo que hay aquí algo mayor que el Templo. Si hubiéreis comprendido lo que significa aquello de: Misericordia quiero, que no sacrificio, no condenaréis a los que no tienen culpa. Porque señor es del sábado el Hijo del hombre".*

(Mateo 12, 1-8).

A través de la discusión con los fariseos sobre la observancia del precepto del sábado, se puede constatar que, en la acción saludable y misericordiosa de Dios en Cristo, ha perdido su poder la ley. La ley no es el camino de la salvación. El único camino es Cristo.

La liberación de la ley nos impone el examen de los mandamientos con un espíritu enteramente nuevo. El cristiano puede y debe cumplir la voluntad de Dios

en el mundo profano. No existe espacios ni tiempos, ni personas absolutamente sagradas. A partir de Cristo, todo es relativo. El cristiano no tiene por qué abandonar los bienes del mundo; lo que no puede es centrarse tanto en ellos que le absorban. Entregarse, abandonarse, esperar, sólo puede hacerse en Dios.

La libertad del cristiano se resuelve en lo que constituye el meollo de esa libertad: la caridad por la que se actualiza la fe. La "ley de Cristo" no es más que la libertad de la caridad. El que está ligado a Dios y así precisamente al prójimo, está liberado para la verdadera libertad.

Fuera de la caridad no hay nada absoluto. Todo es relativo, es decir, tiene su valor, todo mantienen su valor mientras no roce o choque con la caridad; pero, si la caridad o el bien del hombre son entorpecidos por el cumplimiento de la ley, de cualquier ley por sagrada que sea, todo ha de ser supeditado y preterido, lo único que debe mantenerse es el amor.

Porque hay una cosa que no acaban de entender los integristas, los defensores de la ley y de la letra, que Dios quiere más misericordia que sacrificios y holocaustos. El Señor del sábado es Dios, no los hombres; por tanto, es El, y no los hombres, quien tiene el poder de exigir o dispensar de su cumplimiento. Y está bien claro, queda bien claro con la lectura del evangelio, que Dios está de parte del hombre más que de parte de la ley.

La Ley es una simple ortopedia para ayudar al hombre. Y la ley nunca será un camino seguro de vida. El camino seguro es El.

**JOSÉ GARCÍA-MORENO**  
OFTALMÓLOGO  
CONSULTA DIARIA, EXCEPTO SABADOS  
Circuito de San Pedro, número 4 (Junto al Grand Hotel)  
Teléfono 21 19 82 C. M. n.º 12

**Auto-escuela VILLASCO**  
Titular y Director: Manuel VENTERO  
**20 AÑOS al servicio de AVILA**  
Plaza del Teniente Arévalo, 7. Teléfono. 21 29 31

## ANECDOTARIO ABULENSE

Avila es todo música. Al Congreso de Pueri Cantores tan brillantemente celebrado en días pasados, sigue la Semana de Organo y Polifonía. Estas manifestaciones reverdecen la tradición musical abulense de la que fueron notables figuras los maestros Vivanco, Vitoria y otros.

Esta tradición tuvo su origen y su mayor impulso en el Cabildo Catedral, que continuamente mejoraba y ampliaba su plantilla de cantores y músicos. En algunos momentos, la Capilla tenía 20 mozos de coro y un número indeterminado de voces blancas, número que debió ser importante para justificar la existencia de un Colegio de Seises. Se contaba igualmente con Maestros de Capilla, Organista y en algunas épocas — como veremos — orquesta de cámara.

Hoy traemos a este anecdotario dos botones de muestra con tres siglos de intervalo entre uno y otro. El primero es un contrato entre el Cabildo y un tal Mauricio, maestro de canto que había de enseñar canto llano en el coro. Es posible que el contrato sea de difícil interpretación para los no expertos en la materia, pero la antigüedad del documento y su especificación minuciosa (nada corriente en lo que hasta ahora hemos podido ver), justifican su transcripción. Es posible, por otra parte, que sea de interés para los conocedores de la materia:

"El día de enero de 1465. Los señores Dean y Cabildo recibieron a Mauricio por su cantor de hoy en un año, para que cante en el coro todas las pascuas, dominicos, sábados a la misa de Santa María y Apóstoles Evangelistas y doctores de la iglesia y las dieciséis fiestas que celebran y hacen los dichos señores, el dicho cantor y sus discípulos, el cual dicho Mauricio cantor se obligó en este año de dar cada un día que no sea de guardar, una

"lección a la mañana que este una hora y que muestre a los mozos de coro y a los beneficiados y capellanes de la dicha iglesia que quisieren aprender conjuntamente, que haga de enseñar fielmente sin colusión alguna, canto llano con las con-

"juntas y disjuntas, tonos y semitonos y melodía. Item, que los muestre contrapunto llano en esta manera: a los que tuviesen voces altas así como muchachos .b. cuadro alto; a los que tuviesen voces medianas .b. cuadro bajo y después que supiesen esto que les enseñe por la gama de natura alta, con las mutanzas del contrapunto que se muden en el contrapunto de una gama a otra y que se entiendan bien las mutanzas, mudándose de tercero en tercer punto y esto se entienda contrapunto llano. Lo tercero, que enseñe contrapunto diminuto en esta manera: que enseñe todas las especies de contrapunto cuantas pasan por cada punto de canto llano, y esto contando dos de dupla, y tripla y cuadrupla y sexquécima y sexquialtera y sexquioctava, en que consiste toda la diminution del contrapunto ordinario diminuto. Item, que enseñe contrapunto de mayor que se dice de tres mínimas porque afermosa (em-bellece) mucho al otro contrapunto, haciendo diferencia entre uno y otro. Item, que los que tuviesen voces muy bajas que los enseñe contrapunto de natura baja y con ello el .b. cuadro más bajo con sus mutaciones. Item, que enseñe la teoría

"del canto del órgano con las proposiciones y polaciones de mayor perfecto y de mayor imperfecto y con los modos y re-mociones con que consiste todo el canto de órgano, contrapunto de bemol y las otras cosas que fueren necesarias y el supiere.

## POLIFONIA

"Y cada uno de los discípulos que el dicho Mauricio cantor aprendiere, les sea tenido por Navidad y Pascua Florida y Cincuentésima, cada Pascua de estas hale de dar un azumbre de vino bueno y una gallina y que cada y cuando alguno de los discípulos mayor o menor no le fuera obediente y le dijere o hiciere alguna cosa deshonesta, que lo queje en cabildo y que el cabildo le haga castigar según el delito a salvo le quedando su corrección magistral según la edad de cada uno a quien enseñare.

"Y los dichos señores Dean y Cabildo pusieren con el dicho Mauricio cantor haciendo lo suso dicho, de le dar seis mil maravedis y veinte fanegas de trigo por cada año, de tres en tres meses los dichos maravedis y el pan por San Cibrían.

"Han de jurar los dichos señores dean y Cabildo singularmente de no cumpliendo realmente el dicho Mauricio lo suso dicho de no dar cosa alguna".

El segundo ejemplar difiere bastante del anterior. Los tiempos han cambiado, la Capilla ha ido reduciéndose y los mozos de coro ya no pueden ser castigados por su maestro según su edad. Hasta se podría apreciar un conato de huelga de "bocas cerradas". En una situación como ésta, un Maestro de Capilla se ve obligado a elevar al Dean y Cabildo un enérgico memorial para que tomen las medidas necesarias que sirvan para paliar la indisciplina de alguno de sus miembros:

"Señor: No puedo menos de molestar en esta ocasión a V. S. poniendo en su noticia lo que me pasó en las vísperas de Santa Teresa con don Joseph Valiente y don Ramón Bayo. Pues habiendo advertido, como debo, que en el Lauda Jerusalem, que era a cinco voces con violines,

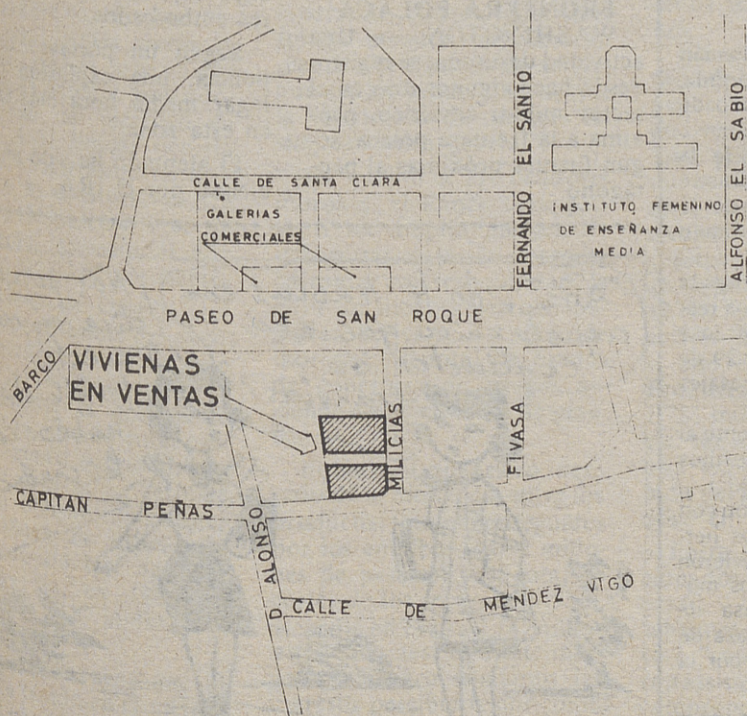
voz sola en su primer coro y las demás en segundo, advertí que el dicho don Joseph y don Ramón no abrieron la boca en todo el salmo, pues tenían el papel en la mano y no le cantaban, que sólo se oían los muchachos y el bajón, pues parecía mal pudiendo parecer bien, por lo que yo me estaba deshaciendo, haciéndome el cargo de la solemnidad y el concurso y de que echan a perder lo que a mí me cuesta trabajo componer, así en la composición de ello como ceñirme y componer con la corta capilla que hay. Luego que se acabó el dicho salmo, sin poderme detener (pues fue milagro que no lo ejecutara antes) llegué a don Ramón y le tomé el papel y le dije forles palabras: Señor mío, este papel ¿es para cantar o no es para cantar? Y me llegó a don Joseph Valiente: y usted ¿por qué no canta? y me respondió: porque no quiero. Le dije: pues para eso podía usted quedarse en casa, una vez que no quiere cantar. A que me respondió en alta voz lo que no es decente escribir. A que le dije que no tenía cortesía y me respondió: Hombre ¡vaya usted en hora mala! que si no estuviéramos en el coro le había de quitar la cara a bofetadas, y otras desvergüenzas semejantes. Por lo que yo le dije: Hombre, Vd. está loco, según sus respuestas y hasta desafiarme que saliera afuera. De esto se dio tanto escándalo que todos los que estaban arrimados a las rejas del coro lo oyeron, porque esto fue en alta voz que hasta los padres de la Santa lo oyeron, los que estaban arrimados al mismo coro, pues el mismo día de la Santa, al subir al coro, me llamó un padre y me pregunto qué habíamos tenido que se maravillaron que en un lugar tan serio me hubiera dicho tales palabras tan fuera de camino y que lo habían sentido.

Señor, suplico tenga V. presente mi oficio y para lo que estoy y están los demás, porque fue un milagro no sucediese un ejemplar, pues yo no llevo la paciencia y la prudencia metida en las mangas, para valerme de ellas en las ocasiones, pues éstas faltan cuando más son menester. Y si V. S. no pone el remedio que pueda otro día suceder otro tanto con el mismo o con otro, harán burla de V. S. y de mí y de su propio oficio, viendo que no son castigados, pues si en vez de obedecerme tocante a cosas de capilla, no me obedecen, será todo un infierno y me sofocarán, pues bien mal rato me dieron pues sentí mucho semejantes razones y dichas en un lugar tan serio y más cuando estoy ejerciendo mi oficio y habiéndome prevenido antes de comenzar el salmo": hágame V. el gusto de cantar en forma, pues ya ve V. la función que es y los pocos que somos".

Señor este es un hombre que la mitad del papel que se le da para cantar no dice y lo poco que canta acostumbra a ser tan mal y de mala manera por lo que en vez de lucir el papel que se le da lo echa a perder y esto es hacer burla de su propia estimación y de V. S. pues trata su oficio como si no lo tuviera. A mí no me ha bastado el que muchísimas veces he procurado con voz baja y con amistad decirle que se ayude y procure hacerlo bien y pues el mismo tiempo gasta en hacerlo bien que mal, pero tan fresco queda cuando lo hace mal, como cuando lo hace bien, porque él parece estar haciendo burla de sí y de todos, por lo que a mí se me sigue mucho perjuicio por ser Maestro de Capilla y suplico a V. S. ponga el remedio que pueda. A los pies de V. S. Ilustrísima. Don Juan Oliac y Serra, Maestro de Capilla". (Sin fecha. Letra del siglo XVIII).

Por la transcripción,  
Maruqui Ayúcar  
De la Institución Gran Duque  
de Alba.

## Venta de pisos a 30 metros de Paseo de San Roque



- Calefacción y agua caliente centrales
- Parquet de roble, comedor en tarima
- 2 cuartos de baño
- 3, 4 dormitorios
- Amplio y cómodo garaje, comunicado directamente por ascensor con vivienda
- Mucha calidad, precio moderado

## Facilidades de pago

Para habitar ya

Compre plaza de garaje, sólo si lo desea

Información: en obra, teléfono 22 41 08 (Incluso sábados tardes)

Oficina: Teléfonos 22 27 00 y 04. Avda. 18 de Julio, 33-7.º

Vende Constructora Amblés, S.A.

**ACTUALIDAD NACIONAL**

**Siguen los desacuerdos sobre las Diputaciones en la "Cumbre" Autonómica**

**JUAN MANUEL REOL TEJADA (UCD): EN CONJUNTO PUEDE DECIRSE QUE HA HABIDO AVANCE**

El secretario de Política Territorial de Unión de Centro Democrático, Juan Manuel Reol Tejada, ha manifestado que, en el transcurso de la reunión de ayer, se trataron problemas referentes a la corrección territorial de la representación en las Comunidades Autónomas. En este sentido afirmó que, a su juicio, se había avanzado en la posibilidad de establecer la banda electoral del 1 y el 3.

También —dijo en otro momento— se ha avanzado en el tema de la inmunidad de los miembros de los parlamentos autónomos. "Hay que homogeneizar —precisó— a los estatutos ya aprobados la inviolabilidad de aquéllos. Que la detención del parlamento autónomo no se produzca si no es aceptado por los tribunales.

En cuanto al tema de la elección de los diputados provinciales, el señor Reol Tejada manifestó que, efectivamente, se había producido un parón y que sólo se habían expresado planteamientos.

Para el señor Reol Tejada nunca se había hecho concesión alguna en cuanto a las Diputaciones "aunque siempre las hemos defendido". El número de diputados actuales —añadió— es

válido. Hay acuerdo en Regionales, pero el problema subsiste en los provenientes de las elecciones locales.

Preguntado en este sentido, si no se negociará ahora, en la cumbre, el sistema electoral para la composición de las Diputaciones, contestó: "Entendemos que el tema es global y objeto de otra mesa".

Finalmente dijo que UCD no tiene ningún miedo a este tema, porque es el partido más votado y cualquier procedimiento no nos haría perder Diputaciones".

**MARIA IZQUIERDO (PSOE):**

La diputada socialista María Izquierdo, manifestó, al término de la reunión que, respecto a los acuerdos de carácter administrativo político, la situación era peor que la de días anteriores.

En el tema de las Diputaciones y Parlamentos —dijo— se ha dado un paso atrás.

El primer Informe de Enterría —continuó la diputada socialista— indica que las Diputaciones deben alcanzar la máxima representación, pero hay sectores de UCD que se oponen a todo cambio. Si no se acuerda un cambio en las elecciones a las Diputaciones deberemos prescindir en

el modelo autonómico de éstas y adoptar otro en que no aparezca para nada, lo que implica que se quebraría el modelo Enterría.

Esta tarde se reanudará en el Ministerio de Administración Territorial la "cumbre" autonómica.

**SANIDAD ADVIERTE CONTRA EL CONSUMO DE PRODUCTOS ENVASADOS CON ACEITE SIN ETIQUETA**

MADRID.—Un nuevo fallecimiento por envenenamiento con aceite tóxico se produjo ayer en Madrid, con el que la cifra de fallecidos asciende ya a 69, según el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social.

Se trata de una niña de ocho años, ingresada el pasado día 15 de junio en el hospital del Niño Jesús.

La Dirección General de la Salud ha distribuido una nota en la que advierte que "no debe ser consumido ningún producto alimenticio que haya sido preparado o conservado en aceite sin etiqueta, adquirido en venta ambulante o a domicilio", ante la frecuencia con que en algunas provincias se elaboran conservas domiciliarias y la imposibilidad de comprobar mediante análisis el riesgo que puede suponer para la salud.

"A título orientativo —dice— se puede señalar que se considera que las primeras partidas de aceite tóxico fueron desviadas al mercado alimentario a comienzos de abril de este año, por lo que desde esta fecha es mayor el riesgo de que esos aceites de venta ilegal contengan productos tóxicos".

**PEMÁN CONTINUA EN COMA**

CADIZ.—José María Pemán ha pasado una noche tranquila, aunque continúa en estado de coma profundo.

Según ha informado a "Efe" la familia del enfermo, el ilustre escritor no se recupera de la trombosis cerebral y su estado sigue siendo crítico.

Sin embargo, esta madrugada no ha sufrido nuevos paros respiratorios. Como se sabe José María Pemán superó ayer 29 de estos paros mediante masajes cardíacos.

Continúan constantemente al lado del paciente sus nueve hijos y familiares más cercanos.

Ayer, durante la procesión con la Virgen del Carmen, los hermanos de la cofradía detuvieron el paso de la Virgen unos momentos frente a la casa de Pemán en la gaditana plaza de San Antonio, para rogar por la recuperación del enfermo.

**J. Morais Luque TOCOGINECOLOGO.**

CONSULTA

Previa petición de hora Paseo de don Carmelo, 22 Teléfono 22-18-08

**ACTUALIDAD INTERNACIONAL**

**En Polonia, primera votación secreta en la historia del bloque soviético**

VARSOVIA. El Congreso del Partido Comunista de Polonia votó anoche para elegir una nueva comisión central de 200 miembros, siendo ésta la primera votación secreta en la historia del bloque soviético.

La televisión del Estado ha declarado que los 1.955 delegados acabaron la votación del Comité y otros organismos del partido hacia media noche. Los resultados se anunciarán esta tarde cuando el Congreso se reúna para celebrar sesión plenaria.

Un total de 275 candidatos se presentaron a elección para el Comité Central, o parlamento del partido. Según la tradición práctica del bloque soviético, listas de candidatos únicos son aprobadas unánimemente mediante la votación a brazo alzado.

Los delegados también votaron para elegir 70 diputados de la Comisión Interventora y de Control Central.

Para ser elegidos, los candidatos de todos los organismos tienen que recibir al menos el 50 por ciento de los votos, o sea pasará a una segunda votación para cubrir todos los puestos.

Las autoridades han declarado que el dirigente actual, Stanislaw Kania, tiene facilidades para retener su puesto, pero predijeron que tendría que hacer frente a una notable oposición por parte de los candidatos de la rama liberal del partido y de los conservadores, poco partidarios a contener la política actual de reformas.

**ACTIVIDAD MILITAR SOVIETICA EN LA FRONTERA POLACA**

WASHINGTON. — Una actividad desusada, se registra desde hace algunos días en el sector militar soviético, próxima a la frontera polaca, según fuentes próximas al pentágono.

Esta actividad conlleva la intensificación de los entrenamientos militares, perfeccionamiento de la portante red de comunicaciones, establecida por la Soviética el pasado diciembre.

Sin embargo, esas mismas fuentes añaden, que los ejercicios secretos, están en condiciones de detectar, con una semana de anticipación, el plan soviético de invasión de Polonia, a base de los preparativos militares que exige.

**ATAQUE AEREO ISRAELI EN EL SUR DE LIBANO 20 MUERTOS**

BEIRUT 17 (Efe). — Un ataque israelí contra el sur de Libano, ha producido 20 muertos y unos 60 heridos, según unos periodistas libaneses.

Los aviones israelíes, bombardearon el campo "Ein el-Hilweh", donde unos 20.000 refugiados palestinos.

Los periodistas, han asistido a los trabajos de rescate durante los cuales 20 cuerpos han sido retirados, de casas en ruinas.

**ULSTER: TRES SOLDADOS BRITANICOS MUELTOS EN UNA EMBOSCADA**

BELFAST. — Un soldado británico resultó muerto y otros dos heridos leves en un ataque en el Ulster, cerca de la frontera con la República de Irlanda, ha informado la policía norirlandesa.

Los tres hombres formaban parte de una patrulla que cayó bajo el fuego de tiradores emboscados.

Según un portavoz de la policía, una explosión ocurrió a las 11.30 horas en esta zona.

El atentado ha sido reivindicado por el IRA.



**Electrodomésticos JUANITO**

San Segundo, 17 — Teléfono: 21 28 30 — AVILA

**F. Gómez de Liaño**

OFTALMOLOGO

Cirugía Ocular - Lentillas

Consulta de 4 a 8 (excepto sábados)

Paseo de Don Carmelo, 22 - Bajo - Teléfono: 22 40 24

(Frente al Parque de San Antonio)

C. M. n.º 5

**CONDUCTOR**

No olvide que los frenos son uno de los componentes más vitales de su vehículo. Recambios MAFECA, en colaboración con BENDIBERICA le revisa gratuitamente:

Nivel líquido de frenos. Holgura de zapatas. Estado de pastillas y disco de frenos.

Del 17 de julio al 30 de agosto, en sus talleres autorizados: Antonio Jiménez, Talleres Sur, Carlos Sáez y Talleres Jigar.

Los días 21, 22 y 23 el taller móvil de BENDIBERICA colaborará en estos talleres, obsequiando a todos los conductores.

## Positivo balance del Banco de Castilla en la Región

—558 millones de pesetas de beneficios netos, aumento en 170 millones de las reservas, 10 nuevas sucursales, 58 empleados más y un índice de crecimiento que se aproxima al 30 por ciento, principales logros.

—En Avila, donde ya existían 4 sucursales, fueron creadas otras dos (Arenas de San Pedro y Navalenguenga).

Quinientos cincuenta y ocho millones de pesetas en beneficios netos, aumento en el 22 por ciento de la rentabilidad y de 170 millones de pesetas en reservas, creación en toda la región de 10 nuevas sucursales, cerca de 1.000 millones de pesetas como resultado de explotación y un aumento casi del 30 por ciento en el índice de crecimiento, son los principales logros conseguidos por el Banco de Castilla en el ejercicio de 1980, según se desprende de su memoria anual. Los recursos propios superan los 3.000 millones de pesetas. La memoria fue presentada recientemente por el Consejo de Administración a la Junta General de Accionistas, previa reunión con los medios de comunicación regionales.

### AUMENTARON EN EL 23 POR CIENTO LOS RECURSOS PROPIOS

Los recursos propios del Banco ascendían al principio de 1980 —según la Memoria presentada— a 2.520 millones de pesetas, elevándose al final del mismo año a 3.095, por lo que el aumento ha sido del 23 por ciento, en cifra global.

Simultáneamente, los depósitos de clientes crecieron en nada menos que 8.300 millones de pesetas, situándose al final del ejercicio en 36.178. Algo similar ocurría con la inversión bancaria típica, que se ha situado en 26.328 millones de pesetas, con un incremento, respecto al año anterior, del 22,62 por ciento.

El Banco de Castilla aumentó su coeficiente de inversión durante el pasado año en el 24,77 por ciento, cubriendo sobradamente el coeficiente del 21,9 por ciento total exigido. También cubrió sobradamente el 8 por ciento de depósito obligatorio exigido por el Banco de España en 1979, teniendo que aportar, para este fin, en 1980, la cantidad de 27,87 millones de pesetas.

“La posición neta que el Banco ha tenido en el mercado monetario —según el informe— durante 1980 ha sido permanentemente acreedora, entendiéndose que forman parte del mismo los saldos interbancarios de tesorería (incluidas las operaciones de este tipo con Cajas de Ahorros) y la tenencia de bonos del tesoro. En cuanto a los créditos de regulación de liquidez que el

Banco de España facilita día a día mediante subasta para lo que contamos con un límite autorizado de 1621 millones de pesetas —añade el informe— no ha sido preciso utilizarlos”.

Por lo que se refiere al material inmovilizado, hay que decir que ha aumentado en cerca de 400 millones de pesetas.

### CONTRIBUIR AL DESARROLLO DE LA REGION

Pasando de las cifras matemáticas a otros aspectos más relacionados con lo sociológico, la Memoria recoge, refiriéndose a la concesión de descuentos, créditos y avales, la idea del Banco de Castilla de afirmarse en su propósito de “contribuir cada día en la medida de nuestras posibilidades al desarrollo de la región en que opera el Banco, consiguiendo cifras óptimas de recursos, cuya reinversión en la misma región influirá positivamente en su aumento de riqueza”.

“El excelente margen de liquidez que el Banco viene manteniendo —añade— ha permitido en el pasado, y esperamos que sea igual en el futuro atender satisfactoriamente a la clientela de activo, aún en los momentos en que la restricción de créditos ha sido la tónica general”.

En cuanto a los deudores morosos, el Banco tiene previsto un amplio margen de cobertura que le permite “afrentar con tranquilidad” la cifra de incobrables que pudieran derivarse del saldo de morosos. El total de fondos de cobertura de riesgos asciende a 812 millones de pesetas.

El margen financiero, derivado de la diferencia entre los productos totales conseguidos por los empleos (4.692 millones de pesetas) y el total de costes de los recursos (2.550), ascendió en 1980 a 2.147 millones de pesetas. Si a este margen financiero sumamos los ingresos percibidos por comisiones de avales y créditos, los productos netos de otros ser-

vicios y los resultados en diferencia de cambio, se obtiene una cifra de productos netos de 2.146 millones de pesetas.

### 545 PERSONAS EN PLANTILLA, CON UNOS COSTES DE 796 MILLONES DE PESETAS

Otro capítulo importante, para finalizar, es el de personal, cuyo coste ha ascendido en un 41,8 por ciento respecto a 1979, por la elevación de los precios, según convenio y el crecimiento de la plantilla, que se compone de 545 personas, una vez sumados los 58 nuevos puestos de trabajo, de los que 21 corresponden a las 10 nuevas sucursales abiertas. De las 56 oficinas que tiene el Banco de Castilla en la región, 6 están en Avila, concretamente en la capital, Arévalo, Barco de Avila, Piedrahita, Arenas y Navalenguenga (las dos últimas abiertas este año).

En los 796 millones de pesetas encuadrados como coste de personal, se incluyen los sueldos y gratificaciones, cuotas de la Seguridad Social, complementos de pensiones, becas de estudio, servicio médico y otras prestaciones, además de los 50 millones aportados al Fondo de Pensiones.

En resumen, y como resultado de las cifras expuestas, se puede decir que la rentabilidad neta se sitúa en torno al 1,60 por ciento, coeficiente que se considera muy satisfactorio, que el beneficio neto alcanzó los 557 millones de pesetas (con un aumento del 16,4 por ciento respecto a 1979), que el beneficio por acción llegó a las 642 pesetas y que el valor añadido al Producto Nacional ascendió a 1.781 millones. En consecuencia, las acciones, cotizadas al alza experimentaron una subida del 60 por ciento, cifrándose en un 517 por ciento.

Entre sus servicios promocionados están los de “multicard”, “cajero nocturno”, “cheques gasolina”, “tarjeta vis”, “cajas de alquiler”, “Europasistencia”. Tiene suscritos compromisos con el IRYDA, Banco Hipotecario de España, IRESO, etc.

## José Luis Ramos Cuerreira

TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA

Consulta previa petición de hora.

Av. José Antonio, 8, 1.º Dcha.

Teléfono 22 42 61 AVILA

C. M. n.º 21

## VIERNES AGRARIO

### El Delegado de Agricultura contesta a tres temas de actualidad

—Trigo desnaturalizado, medios para la lucha contra los incendios y plaguicidas, son los tres temas abordados.

La sección “Viernes Agrario” de hoy, tiene un escenario y un protagonista algo diferente al Mercado Grande, Teso de ganados y otros lugares donde conversamos habitualmente con los agricultores y ganaderos de la provincia. El escenario es el propio despacho del delegado de Agricultura, don José Barroso y González de Antona, porque de allí podía venir la respuesta oficial a tres temas que están en la calle: el trigo desnaturalizado y su posible existencia en Avila, la aplicación del mayor número de medios de que se dispone para combatir los incendios forestales y la utilización de plaguicidas que ha ocasionado la muerte de ejemplares de algunas especies, como pájaros y abejas. Los tres temas han sido tratados por EL DIARIO DE AVILA en sus secciones “Glosas Avilesas” y “Tierra de Avila”. Escuchamos también ahora la voz de la Delegación de Agricultura.

#### EN AVILA NO SE HAN PRODUCIDO LAS CONDICIONES QUE OBLIGAN A SACAR AL MERCADO ESE TRIGO

—Sr. Barroso, en algunas provincias como Valladolid se ha denunciado la venta de trigo desnaturalizado para el consumo humano. También se ha tenido que esto pudiera ocurrir en la zona norte de Avila ¿hay algún fundamento para este temor?

—No que yo sepa. Me enteré de lo ocurrido en Valladolid por EL DIARIO DE AVILA: que estaba bien informado. En nuestra provincia no se ha dado ese problema porque hacían falta dos condiciones previas: trigo de baja calidad y exceso de ese producto, que obligara a sacarlo al mercado por estar los silos llenos. En Avila no existía ese problema de falta de capacidad, por lo tanto no se podía dar el problema.

—Se habla mucho de desnaturalizar, quizás algunos de nuestros lectores no sepan con exactitud que es eso ¿podría explicarlo?

—Desnaturalizar es añadir un colorante inofensivo desde el punto de vista sanitario, tan inofensivo como que se destina para pienso. Otro problema es el del aceite, cuando además de los colorantes hay otros aditivos. Un producto se desnaturaliza cuando es de baja calidad, pero puede servir perfectamente para otros usos.

—Es decir, y limitándonos al trigo, que en caso de que se hubiera producido, no habría perjudicado al consumo humano...

—Así es, no habría ningún riesgo para el consumo humano, sino, como se dice en las “Glosas Avilesas”, un fraude, por estar utilizando trigo de baja calidad para hacer pan. Pero ya le digo que no se ha vendido en Avila ni

creo que los fabricantes y harineros lo hayan utilizado tampoco.

#### MULTIPLICAR LAS CUADRILLAS DE RETEN

—Este año se va a disponer de más dinero para incendios, ¿cómo se va a utilizar en nuestra provincia?

—En este punto —contesta— también ha estado bien informado el periódico abulense, porque han sido destinados efectivamente 4.800 millones por el Estado para la lucha contra los incendios. En Avila, por tanto, vamos a disponer también de un presupuesto superior que ha permitido multiplicar las cuadrillas de retén prácticamente por tres y no hay que olvidar que este es el elemento fundamental en la lucha contra los incendios.

—¿De cuántas cuadrillas concretamente, se va a disponer y cuánto cuesta cada una?

—Vamos a disponer exactamente de 32 cuadrillas (compuestas por nueve personas cada una) y 14 puestos de vigilancia. El mantenimiento de cada una cuesta un millón largo de pesetas a la temporada.

—Hasta ahora ¿cómo se ha visto afectada la provincia por los incendios?

—Hasta ahora se ha visto poco. En la última semana se han producido 10 incendios, que sólo han afectado a 12 hectáreas de superficie arbolada; pero estamos empezando ahora y tememos que en cualquier momento puedan surgir.

#### PLAGUICIDAS, TEMA DELICADO

—Finalmente el tema de los plaguicidas. Tal y como señala nuestro corresponsal en Arenas de San Pedro, en la Sección “Tierra de Avila”, algunos de los que se han utilizado para combatir las plagas del olivar, han originado la muerte de millares de pájaros y abejas...

—Este tema lo conozco menos y sería necesario estudiarlo más detenidamente, porque en algún momento puede plantearse el dilema entre el mantenimiento y cura de ciertos productos agrarios y sus consecuencias en algunos insectos. De todas formas creo que existe una reglamentación para prevenir a los que trabajan con abejas, con el fin de no perjudicarlas.

La reglamentación para no perjudica a las abejas, la han confirmado esta mañana en la Sección de Plagas de la Delegación de Agricultura. Con otras palabras se ha criticado la crónica de nuestro corresponsal y se ha añadido que no ha muerto ningún pájaro, que no ha muerto nada. El insecticida —han añadido— es un producto autorizado para las plagas del olivo. No tiene ninguna acción para los pájaros y para no perjudicar a las abejas se advierte a todos los que las tienen con el fin de que las protejan.

El interlocutor ha añadido que enviaría una nota.

El tema, probablemente, va a dar que hablar.

Maximiliano FERNANDEZ

Piense en los demás.—Instale sus buzones domiciliarios debidamente ordenados y nombrados.

## EQUIPO ESPAÑOL PARA CAMPEONATOS DEL MUNDO DE PIRAGÜISMO

### José Mari Colom ha concentrado en Avilés a 13 palistas de diferentes provincias

El entrenador nacional del equipo Olímpico Senior, José Mari Colom, ya tiene prácticamente perfilado el equipo, que presentará en el próximo Campeonato del Mundo que se disputará del 29 de julio al 2 de agosto en Nottingham (Inglaterra propia).

Están presentes, en K-2, los palistas herminio Menéndez y Misione, que consiguieron medalla de bronce y plata en las pasadas Olimpiadas de Moscú, y que fueron además Campeones del Mundo en 1975 y medalla de plata en Montreal.

En K-4 también habrá participación española integrada por los palistas Hueca, Alegre, López, Reyes y es posible que pueda también intervenir Del Riego.

La participación española se completará con otro equipo de K-2 que posiblemente lo integrarán Soto y Varela, y por un C-2 con los servicios de Narciso y Santos.

José Mari tiene en estos momentos concentrados a un total de trece palistas de diferentes provincias españolas, principalmente de Murcia, León Valladolid, Asturias, San Sebastián y Lugo.

El lugar elegido para la preparación de los palistas ante este Campeonato del

Mundo ha sido la población asturiana de Avilés. Para acceder a esta fase final del Campeonato del Mundo, el equipo español tuvo que ganarse su clasificación en las regatas previas que se disputaron en Duisburg.

José Mari Colom es nombrado entrenador nacional del equipo Olímpico Senior en 1981, y posee un amplio historial dentro del piragüismo español. Nació en Cullera (Valencia), fue campeón de España Juvenil en 1965 y 1966, llegando a competir en pruebas internacionales.

En 1968 fue campeón de España Senior, tomando parte en la Olimpiada de México de ese mismo año, siendo el primer español que llegaba a una semifinal en K-1.

Fue nuevamente internacional durante los años 1969-70, 1978 y 79, pasando en ese mismo año a ocupar el cargo de segundo entrenador del equipo Olímpico, bajo las órdenes de Eduardo Herrero, en 1981, con las reestructuraciones que realiza la Federación Española de Piragüismo. Eduardo Herrero pasó a ocupar el cargo de director técnico de todos los entrenadores nacionales, y José Mari es nombrado seleccionador nacional del equipo Olímpico Senior.

## Se celebró en el Campamento Deportivo de Castilla León el día de las familias

Presidió los actos el presidente del Consejo José Manuel García-Verdugo



Centenares de familias de los cerca de quinientos jóvenes que participan en el primer turno del Campamento Deportivo de Castilla y León, organizado por el Ente Preautonómico en el paraje del "Raso de la Nava" en Covaleda (Soria), asistieron a los actos que se celebraron recientemente en las instalaciones campamentales.

El "Día de las familias" se inició con la recepción de autoridades y familiares, llegados de todas las provincias integradas en el ente Preautonómico y de Rioja y Segovia. Presidió todos los actos José Manuel García-Verdugo, presidente del Consejo, y asistieron varios consejeros de Castilla y León, el gobernador civil de Soria, el subdirector general de Formación Físico-Deportiva y del Tiempo Libre, Felipe Samarán, el director del Departamento de Educación y Cultura y los delegados provinciales de Deportes.

A las doce se celebró la misa de campaña. Concluida la ceremonia litúrgica, los jóvenes que participan en el primer turno del Campamento, realizaron una serie de exhibiciones deportivas y de actividades diversas que recibieron el aplauso de los asistentes.

Seguidamente tuvo lugar la comida familiar entre los pinares que rodean el Campamento. A las cuatro de la tarde se inició el recital ofrecido por los grupos folklóricos de Burgohondo (Avila), danzas "Justo del Río", de Burgos, y danzantes de San Leonardo de Yagüe (Soria).

Los actos concluyeron con la entrega de diplomas a todos

los asistentes al primer campamental y la arriada de las banderas de Castilla León y España. El presidente José Manuel García-Verdugo pronunció unas palabras en las que decidió a los padres la confianza que habían demostrado en confiarles sus hijos, a su interés puesto a lo largo de los días del Campamento, comportarse deportivamente, convivir amigablemente con otros jóvenes de otras provincias de la Región, y dirigidos y monitorizados por los técnicos y monitores que han llevado a cabo el campamento. El presidente saltó la importancia de la acogida que estos campamentos han tenido entre los chicos y muchachas castellano-leoneses y concluyó diciendo que el espíritu del deporte no va a mermar el mínimo el sentido de unidad de España, cuya bandera va a ser arriada.

Los delegados del Consejo Superior de Deportes de las diez provincias ya se mantuvieron una reunión de trabajo a la que asistió el director general de Formación Físico-Deportiva, quien elogió el funcionamiento del campamento y las actividades deportivas que lleva a cabo el Ente Preautonómico con la colaboración de las delegaciones provinciales respectivas. En esta reunión fueron expuestas las bases básicas para la elaboración de un plan completo que será sometido a la consideración del Consejo General de Castilla y León en su momento, y que contendrá las medidas de actuación y la estructura deportiva regional.

Tienes un futuro en la **POLICIA NACIONAL**



**2.000 plazas.**

El "B.O.E." núm. 155 de 30-6-81 publica oposición para proveer 2.000 plazas vacantes en el Cuerpo de la Policía Nacional, que serán cubiertas con arreglo a las normas generales que se indican en el citado "B.O.E."

INFORMACION: Acuartelamientos de la Policía Nacional.



**CONSEJOS AL CONDUCTOR**

**PELIGRO DEL SUEÑO**

El sueño es uno de los mayores enemigos del conductor de vehículos.

Estadísticamente, el sueño en los conductores alcanza mayor incidencia entre las 12 y 15 horas y entre las 24 y 4 horas. Su aparición es más frecuente a partir de los 250 a 300 kilómetros de recorrido.

**Auto-Escuela Collado**

□ □ **Deporte 8** □ □ **Deporte 8** □ □ **Deporte 8** □ □

# Asamblea extraordinaria de la Federación Española de Fútbol

## PORTA: "Creo que la Ley del Deporte no es feliz"



## UN NOVÍSIMO SISTEMA TECNOLÓGICO

### El sistema español de Videotex cubrirá las incidencias del Mundial - 82

"Gracias al sistema español de Videotex, que pondremos en marcha el próximo año, los medios de comunicación que cubran las incidencias del Mundial-82, serán los mejor y más rápidamente informados del mundo",

ha declarado el presidente de la Telefónica, don Salvador Sánchez-Terán, en la firma del Contrato entre el Real Comité Organizador de la Copa Mundial de Fútbol de 1982 y la Agrupación de Empresas constituidas por Telefónica, Entel y Eria, con objeto de prestar los servicios informa-

el mejor desarrollo del Mundial-82. La agrupación de empresas constituida con este motivo (Telefónica, Entel y Eria) estará obligada a la instalación de las terminales necesarias y a su conexión a las Redes Públicas de Telecomunicación existentes, como la Red Automática Conmutada y la Red Especial de Transmisión de datos, para el acceso a un importante complejo de ordenadores, propiedad de Telefónica. El Real Comité dispondrá, para su uso exclusivo, de unos 70 aparatos de Videotex, mediante los cuales podrá obte-

ner información específica sobre la historia de cada una de las selecciones mundiales de fútbol, que accedan a la fase final de la Copa Mundial, así como sobre cada uno de los partidos que se celebren.

ner información específica sobre la historia de cada una de las selecciones mundiales de fútbol, que accedan a la fase final de la Copa Mundial, así como sobre cada uno de los partidos que se celebren.

Asimismo, la Compañía Telefónica instalará en lugares públicos hasta 130 aparatos Videotex adicionales que, como los anteriores, además de la información específica mencionada, proporcionarán datos de interés general como horario de transportes, reserva de hoteles, espectáculos, urgencias médico-farmacéuticas, información meteorológica, noticias de actualidad, etc.

Por otra parte, el Real Comité, a través de Videotex, dispondrá de un sistema de información que le permitirá conocer, de forma instantánea, las características personales, profesionales, alojamientos, etc., cuantas personas se hayan acreditado. Para ello, se formará una base de datos capaz de ser consultada y actualizada de forma interactiva desde cualquiera de las Sedes del Mundial-82, incorporando a las pantallas un servicio de men-

### LA INFORMACION ELECTRONICA DEL MUNDIAL-82

En cuanto a las informaciones específicas relativas al desarrollo del Mundial-82, desde cualquiera de los terminales puestos en servicio, se podrá conocer todo un conjunto de datos que va desde los equipos al lugar del encuentro, nombre del estadio en que se celebra, competición a la que corresponde el encuentro, alineaciones, árbitros, resultados goleadores, incidencias más notables y un comentario del encuentro. Esta base de datos podrá ser consultada de modo interactivo desde cualquiera de las sedes del Mundial-82. También se formará una base de datos que permitirá la incorporación durante el transcurso de cada partido, de una información minuto a minuto, que facilitará, además de los datos arriba indicados, las sustituciones habidas en cada equipo, las tarjetas señaladas a los jugadores, los saques de esquina, los penaltys y otros datos de interés sobre el partido.

La aplicación estará desarrollada para un tratamiento interactivo de forma que la entrada de datos se efectúe desde terminales instaladas en los campos de juego en tiempo real, estando la información recibida del primer período de cada partido procesada y lista para ser volcada por impresora en un tiempo no superior a los diez minutos.

Igualmente, y una vez finalizado el partido se incorporará a la información ya señalada, un comentario objetivo del mismo de más de 40 líneas, estando preparada la aplicación para emitir un documento de salida que recoja todos los datos, comentarios, etc., almacenados en los ordenadores, de forma que pueda ser entregada a la organización del Comité en cada Sede a los 15 minutos de terminado el partido para su impresión y reparto a los medios de comunicación social.

D. A.

logró una insignificante enmienda.

Hubo momentos de máxima tensión entre Porta y Fernández, pero el articulado "grosso modo" quedó prácticamente igual que el presentado por la Federación. Donde más polémica existió fue en el artículo doce, artículo que el Sr. Fernández quería cambiar a toda costa y los representantes de Tercera División, entre los que se encontraba Antonio Alvarez, se consideraban perjudicados en provincias, por cuanto el Sr. Fernández quería que fueran elegidos los representantes de Tercera por los Clubs que componen el grupo, con lo cual, entendía Antonio Alvarez que así lo expresó desde la tribuna, las provincias se sentían discriminadas, ya que en el Grupo Castellano de Tercera, había 13 equipos de Madrid y el resto de provincias, con lo cual era muy fácil que sólo hubiera representantes madrileños. La misma tesis defendieron el Presidente del Manchego y Valdepeñas. En definitiva que se pasó a la votación y triunfó la idea del Sr. Fernández, por lo que habrá cuatro representantes de cada grupo elegidos entre los clubs que los forman.



Posteriormente prosiguió que "no soy feliz con el proyecto de Estatuto que hoy vamos a presentar, pero es lo mejor que hemos podido presentar, teniendo en cuenta el corsé que han puesto al fútbol".

También habló sobre las auditorías y sobre el presupuesto actual de la RFEF, que no ha tenido aumento alguno en la presente temporada.

Finalizó diciendo, entre otras cosas, que este pleno era el pleno de la desilusión. También diría que "los clubs me han exigido una solución para la próxima Asamblea, que será en Septiembre u Octubre, entonces plantearé el tema con toda claridad y ante quien haya que plantearlo. Tras el discurso del Presidente de la Española, se realizó el sorteo de la Copa del Rey, en el cual debería quedar un equipo exento para la primera eliminatoria; la suerte se puso de parte del Ceuta y por lo tanto quedó exento. Luego se realizó el sorteo para la primera jornada de Primera División.

Y sin más dilación se pasó al estudio, deliberación y aprobación de los Estatutos de la RFEF, tema que duró demasiado tiempo, porque si exceptuamos los veinte minutos que empleó Saporta para hablar del Mundial-82, el resto, hasta las cuatro de la tarde, se dedicó a dar vueltas y más vueltas al articulado, con Antonio Fernández, representante del Carabanchel intentando enmendar lo enmendable y no enmendable; al final sólo

En definitiva, que el pleno se celebró a partir de este momento, y tras una breve intervención del doctor Cabeza, para, muy deprimida, dejar el articulado visto para sentencia.

### REUNION CON LOS REPRESENTANTES DE TERCERA

Después del almuerzo, sobre las cinco y media de la tarde, Porta se reunió con los representantes de Tercera y Presidentes de las regionales. El tema que se estudió largamente fue el de la Mutualidad Deportiva; muchas intervenciones y difícil solución, porque hacen falta más de doscientos millones de pesetas y el CSD ya ha dicho que no da un duro. Así que se propusieron algunas fórmulas, desde las duras como la huelga hasta otras más asentadas, y el propio Porta será el encargado de solucionar la papeleta, que se nos antoja muy difícil.

### PARTIDO INTERNACIONAL SUB-21 EN AVILA

Para Avila la noticia más destacada estuvo en el ofrecimiento por parte de Porta a Antonio Alvarez de un partido internacional Sub-21 porque lo había prometido el año pasado y no había podido ser. De momento la cuestión está en Agustín Domínguez que será quien decida qué partido será, aunque parece probable que fuera el España-Holanda. Ya veremos en qué queda el tema, pero nosotros fuimos testigos de las palabras de Porta.

SAN MILLAN  
(Fotos: LUMBRERAS)



tivos necesarios para el mejor desarrollo del próximo campeonato.

En acto se ha celebrado a primera hora de la tarde del día 14, en la Sede de la Compañía Telefónica y firmaron el Contrato con don Salvador Sánchez-Terán, por parte de la Compañía, el presidente del Real Comité organizador del C. Mundial de Fútbol, don Raimundo Saporta, el presidente del Consejo de Administración de Entel, don Luis Alfredo Santos Blanco, y el presidente del Consejo de Administración de Eria, don Luis Vericat Núñez. También asistió el secretario general técnico de Ministerio de Cultura, don Joaquín Tena Arregui, que preside el Grupo Técnico de Informática del Real Comité.

### APLICACIONES INFORMATIVAS

Las aplicaciones informativas que en estos momentos están ya en pleno desarrollo y que han sido objeto del contrato firmado, están destinadas a ofrecer, desde las Sedes del campeonato, toda una serie de datos básicos para

# El Obispo de la Diócesis viajará a la Unión Soviética

Según ha podido confirmar EL DIARIO DE AVILA en fuentes del propio Obispado, don Felipe Fernández, obispo de la Diócesis, partirá el próximo sábado, día 25, a la Unión Soviética, invitado por el Patriarcado de la Iglesia Ortodoxa Rusa.

Al viaje han sido invitados, igualmente, el arzobispo de Valencia, monseñor Felipe Roca Cabanells, el director

del Secretariado de Ecumenismo de la Conferencia Episcopal Española, Pedro San Martín y el director de la revista "Ecclesia", Joaquín Luis Ortega.

Preguntado sobre el objetivo de la visita, el padre don Nicolás González ha explicado que está programada desde la Unión Soviética por su jerarquía religiosa, aunque se espera que visiten diversas

ciudades y lugares de culto y traten sobre los movimientos religiosos existentes en el país. También se espera que estudien la problemática derivada de la actual situación eclesial en la U. R. S. S. y las relaciones entre las Iglesias.

El viaje tiene una duración de 12 días, estando previsto el regreso para el próximo día 7 de agosto.

## SUCESOS EN LA PROVINCIA

### Peatón atropellado en la Avenida del 18 de Julio

Sobre las once y veinte de la mañana de ayer, en la Avenida del Dieciocho de Julio, frente a la parroquia del Inmaculado Corazón de María, el peatón Angel Núñez Velasco, de 35 años de edad,

natural de Valladolid y sin domicilio conocido fue atropellado por el turismo "Renault 8" matrícula M-6506-AX, conducido por Liria Martín Martín, de 53 años y domiciliada en Avila.

Angel Núñez Velasco resultó herido al parecer de gravedad, siendo ingresado en el Hospital Provincial.

Instruye las correspondientes diligencias la Policía Municipal.

### Colisión de vehículos en Salvadiós

Sobre las diez y diez de la mañana de ayer, a la altura del kilómetro 158,780 de la N-501, en el término municipal de Salvadiós, se produjo la colisión de los vehículos

"Talbot 150" matrícula M-9502-DN, conducido por Angel Díaz Navarro, de 41 años y "Renault 18" AV-3282-C, conducido por Custodio Rodríguez Ortega, de 51. Am-

bos conductores resultaron ilesos, aunque se produjeron cuantiosos daños materiales.

Instruyó diligencias la Guardia Civil de Tráfico del Subsector de Avila.

### LA NEUMONIA TOXICA

Durante el día de ayer, según se nos ha informado de la Jefatura Provincial de Sanidad, no se produjo ningún nuevo ingreso a causa de la neumonía tóxica, si bien tampoco se concedió ningún parte de alta.

El número de enfermos que se encuentran ingresados en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social, es actualmente de diecisiete.

#### Teléfonos de "El Diario de Avila"

21 - 26 - 40  
21 - 26 - 41  
21 - 26 - 42

#### Camisería

Géneros de punto

**TEODORO**

EL MAYOR SURTIDO A LOS MEJORES  
— PRECIOS —

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS

**MARY - PAZ**

LAS ULTIMAS CREACIONES DE LA MODA INFANTIL

Reyes Católicos, 14

Teléfono 21 23 34

(Pasaje Caja de Ahorros)

y Comuneros de Castilla, 10

AVILA

## Exámenes para la habilitación de Guías Intérpretes de la Provincia

— La convocatoria se hace con el fin de tener provistas las necesidades de profesionales con vistas al IV Centenario.

Con el objeto de tener provistas las necesidades de intérpretes, de la provincia de Avila, de cara a la celebración del IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa, ha sido hecha la convocatoria de exá-

menes para la habilitación de guías-intérpretes, según orden del Ministerio de Transportes, Turismo y Comunicaciones, que publica el Boletín Oficial del Estado de ayer.

Para tomar parte en los exámenes, se requiere ser español, mayor de edad, dominar uno de los idiomas francés, inglés o alemán y estar en posesión del título de Bachiller Superior. También se pueden alegar otros méritos.

El plazo de presentación de solicitudes ante la Delegación Provincial de Turismo donde se pueden requerir más datos es de 30 días hábiles, siguientes al de la publicación de la convocatoria.

Las instancias irán dirigidas al Secretario de Estado de Turismo.

Los exámenes se celebrarán en Avila.

## Opinión de la FAE acerca del acuerdo nacional sobre empleo

En la revista de la Federación de Empresarios Abulenses se hace referencia en su editorial al Acuerdo Nacional sobre Empleo firmado el pasado mes de junio en la sede de Ministerio de Economía y Comercio, suscrito por el Gobierno, la Confederación Española de Organizaciones Empresariales, Comisiones Obreras y Unión General de Trabajadores.

Por virtud de este Acuerdo el Gobierno se compromete a establecer una política económica que haga efectivo el compromiso de mantener, al final de 1982, la misma población asalariada ocupada global que la existente en el momento de la firma de dicho Acuerdo, para lo cual creará 350.000 puestos de trabajo.

Otro punto de Acuerdo se refiere a la banda salarial pactada entre empresarios y trabajadores a aplicar en los convenios colectivos a negociar durante 1982, que ha quedado fijada entre el 9 por 100 como mínimo y el 11 por 100 como máximo (...)

El primer punto de Acuerdo no puede resultar más esperanzador teniendo en cuenta que en los últimos cuatro años se ha perdido un millón de empleados y sólo en 1980 más de 370.000. Si se logra mantener el empleo a los niveles actuales se habrá dado un paso gigante, ya que ello supondría la recuperación de mil puestos de trabajo diarios.

### RESOLVER LA CRISIS DE PRODUCCION Y EMPLEO

En cuanto al segundo, tenemos que apuntar que si se cumple es obvio que se podrán abordar con posibilidades de éxito los graves proble-

mas económicos y sociales que nos afectan, y contribuir a rebajar la tasa de inflación que padecemos y que se está haciendo endémica, pues no olvidemos que la persistente y generalizada subida de los precios de los servicios y de los bienes inició a partir de 1973.

Otra consecuencia que esperamos de la moderación salarial, es una recuperación de la inversión privada tan necesaria para acabar con el problema de empleo.

Hay que agregar que la firma de estos Acuerdos, supone una clara y firme voluntad de resolver los problemas que plantea la profunda crisis de producción y empleo que soportamos.

### ENTREVISTA CON EL SUBSECRETARIO DE ECONOMIA

Se incluyen asimismo en la revista una carta del director de las secciones de asesoría fiscal, económica, bufete jurídico-laboral, un artículo de opinión firmado por José L. Roca Aymar sobre el impuesto sobre el valor añadido, notas sobre las actividades de la FAE, entrevista con el subsecretario de Economía, etc.

En esta entrevista, el subsecretario señor García Romo dice entre otras cosas:

"El Gobierno ha dado batallas en su política, pero definiendo tres ideas claras: Plan Energético, I Versión Pública y Lucha contra la inflación" (...). "El Gobierno toma decisiones impopulares para templarle la mano". "El empresario se está quedando atrás, invertir no debe ser un lujo, sino una necesidad". "La lucha contra el paro pasa por la moderación salarial".

## EN LOS ESPECTACULOS DE LA PLAZA DE TOROS

### MILITARES SIN GRADUACION, JUBILADOS Y NIÑOS, NO PAGAN ENTRADA

Según acaban de comunicarnos del Ayuntamiento, al cierre de esta edición, en los espectáculos de la Plaza de Toros, organizados por la Corporación, los menores de 10 años, jubilados y militares sin graduación, no pagarán entrada.

Una buena medida para los que más la necesitan, que quizás pueda extenderse a otros espectáculos.

## ULTIMA HORA

### Atentados contra instalaciones de "Iberduero" en Guipúzcoa.

SAN SEBASTIAN.— Seis artefactos han explotado esta madrugada en diferentes instalaciones de la empresa "Iberduero", en Guipúzcoa ocasionando daños materiales todavía sin valorar, según informaron a "Efe" fuentes de esta empresa.

Los artefactos han sido colocados en tres centros transformadores de San Sebastián, en otro de Lezo, en una estación transformadora de

distribución de Lezo y en otro de Oñate.

Fuentes de Iberduero señalaron a "Efe" que por el momento se desconoce todo tipo de información sobre la intensidad de las explosiones y los daños causados, ya que todo el personal técnico de la empresa se encuentra en diferentes zonas afectadas.

Unas 45.000 personas, sin embargo, han quedado sin luz.